

Der Marktbote

Amtsblatt der Marktgemeinde Zusmarshausen

für Gabelbach, Gabelbachergreut, Steinekirsch, Streitheim, Vallried, Wörleschwang, Wollbach und Zusmarshausen



Jahrgang 45

Donnerstag, den 4. September 2025

Nummer 36



HEIMSPIELE

SONNTAG 7. SEPTEMBER 2025



I. MANNSCHAFT *BEZIRKSLIGA NORD*

 **TSV MEITINGEN** **15.00 UHR**

II. MANNSCHAFT *A-KLASSE AUGSBURG N/W*

SPIELFREI!

ZUSAM-EXPRESS *Stadionmagazin*
Grüßwort, Berichte und Statistiken
Aktuell am Spieltag (QR-Code)



Änderungen oder Spielabsagen vorbehalten, Infos unter www.bfv.de

4. Bauanträge

- 4.1 Herstellung von 3 Sedimentationsbecken zur temporären Lagerung von Sedimenten, Fl.Nr. 521, Gmkg. Zusmarshausen
- 4.2 Neubau einer Logistik- und Montagehalle sowie Multifunktionshalle mit Büro und Schulungsbereich sowie Ladehof, Waldstraße 7, Fl.Nr. 2155/1, 2156/1, 2162, 2163, 2163/1, 2163/2, 2163/3, 2164, 2164/2, 2164/3, 2165, Gmkg. Zusmarshausen

5. Bauvoranfrage

- 5.1 Neubau eines Einfamilienhauses mit Doppelgarage, Karlstraße 10, Fl.Nr. 2653/18, Gmkg. Zusmarshausen

6. Isolierte Befreiungen

- 6.1 Errichtung von zwei Carports mit Geräteschuppen, Otto-Hieber-Ring 1, Fl.Nr. 118/24, Gmkg. Wörleschwang
- 6.2 Neubau einer Garage, Bischof-Wenzeslaus-Straße 35, Fl.Nr. 600/189, Gmkg. Zusmarshausen

Interessierte Bürgerinnen und Bürger sind eingeladen. Im Anschluss findet noch eine nichtöffentliche Sitzung statt.

Schulweghelfer/innen für Wertinger Straße gesucht

Für den Schulwegdienst in der **Wertinger Straße** sucht die Marktgemeinde Zusmarshausen zum neuen **Schuljahr 2025/2026** dringend Schulweghelfer/innen. Ein solcher Schulwegdienst ist bereits in der Augsburgener Straße erfolgreich im Einsatz. Die ehrenamtlichen Kräfte verstärken die Sicherheit der Kinder auf dem Schulweg zusätzlich zur bestehenden Fußgängerschutzanlage. Schulweghelfer/innen sollen die Kinder vom unachtsamen Überschreiten der Fahrbahn abhalten und das gemeinsame Überqueren der Straße der am Fahrband versammelten Kinder durch eine quer zur Fahrbahn ausgestreckte Winkerkelle sichern. Die Schulweghelfer/innen werden an allen Schultagen (ca. 07:15 bis 07:50 Uhr) eingesetzt. Der Dienst erfolgt abwechselnd an verschiedenen Tagen. Es wäre wünschenswert, wenn sich Eltern von schulpflichtigen Kindern, Großeltern, Rentner/innen sowie alle interessierten Bürger/innen für die Schwächsten im Straßenverkehr engagieren. Die Schulweghelfer/innen werden von der Polizei ausgebildet und praktisch eingewiesen. Sie sind im Auftrag des Marktes Zusmarshausen tätig und genießen Versicherungsschutz.

Interessierte Bürger können sich mit Frau Sophia Hartmann (E-Mail: sophia.hartmann@zusmarshausen.de oder Tel. 08291/87-18) in Verbindung setzen.



Amtliche Bekanntmachungen

Sitzung des Bau-, Umwelt- und Energieausschusses

Am **Donnerstag, 11. September 2025, 19:00 Uhr**, findet eine Sitzung des Bau-, Umwelt- und Energieausschusses statt.

Vorläufige Tagesordnung:

1. **Genehmigung der Niederschrift über die 058. Sitzung vom 22.07.2025**
2. **Neugestaltung und barrierefreier Ausbau Friedhof Streitheim**
3. **Urnenstelen- und Urnengrabanlagen an den Friedhöfen**
 - 3.1 Erweiterung der Urnenstelen am Friedhof Zusmarshausen
 - 3.2 Erweiterung der Urnengrabanlagen am Friedhof Zusmarshausen
 - 3.3 Erweiterung der Urnenstelen am Friedhof Streitheim



jetzt in der **meinOrt-App**. Auch zwischen den Ausgaben aktuell informiert. ePaper. Archiv.

Ausgewählte Texte vorlesen lassen. Kostenlos in den App-Stores von Apple und Google sowie direkt unter www.meinort.app



Informationen, Bereitschaftsdienste und Notrufe

Marktverwaltung

Öffnungszeiten:

Mo., Di., Mi., Fr. 08:00 bis 12:00 Uhr und Do. 16:00 bis 18:00 Uhr
(Do. vormittags geschlossen)

Erreichbarkeit der Verwaltung ☎ 08291/87-0; Fax: 87-40

Schulstr. 2, 86441 Zusmarshausen, postfach@zusmarshausen.de

| | | |
|------------------------------|--------------|-------|
| Erster Bürgermeister | Bernhard Uhl | 87-21 |
| Assistenz des Bürgermeisters | Beate Wagner | 87-21 |

SG 1: Geschäftsleitung, Zentrale Steuerung, Bürgerdienstleistungen

| | | |
|------------------------------------|--------------------|-------|
| Geschäftsstellenleiter | Jonas Watzal | 87-23 |
| Kulturbeauftragte | Julia Endrös | 87-36 |
| Standesamt/Friedhof | Lisa Erbel | 87-19 |
| Standesamt/Renten/Friedhof | Julia Gewitsch | 87-13 |
| Öffentlichkeitsarbeit/Kindergarten | Christine Günther | 87-22 |
| Gewerbe/Gaststätten/Fundbüro | Sophia Hartmann | 87-18 |
| Einwohner-/Passamt/VHS | Ruth Huber | 87-12 |
| Personalangelegenheiten | Sarah Ruhland | 87-27 |
| Archiv (Mi+Do) | Angela Schlenkrich | 87-16 |

SG 2: Finanzen, Kasse, Steuern

| | | |
|-------------------------------|----------------|-------|
| Leiterin | Margit Holland | 87-28 |
| Stellv. Leiterin | Sabrina Streit | 87-26 |
| Sachbearbeitung Finanzverw. | Kathrin Mayr | 87-26 |
| Kasse | Sonja Belak | 87-29 |
| Steuern/Müll/Gebühren/Abgaben | Julia Holzeder | 87-25 |
| Kasse | Ingrid Gruber | 87-24 |

SG 3: Planen&Bauen, Umwelt&Klimaschutz, Grundstücke

| | | |
|----------------------------|--------------------|-------|
| Leiter (Marktbaumeister) | Peter Finkenzeller | 87-34 |
| Bauleitplanung | Martina Bahmann | 87-11 |
| Umwelt&Klima/Wege/Gewässer | Nina Preis | 87-38 |
| Bauhof/Tiefbau/Grünflächen | Tobias Riedel | 87-32 |
| Beitragsrecht/Ökoflächen | Tanja Schnitzler | 87-35 |
| Pachten/Vorkaufsrechte | Karolina Weindel | 87-10 |
| Bauanträge/Hochbau | Robert Wiest | 87-33 |

Persönliche E-Mail an Mitarbeiter: vorname.familienname@zusmarshausen.de

Störungen außerhalb der Bürozeiten

| | |
|---------------------|---------------------|
| Wasserversorgung | ☎ 0151/ 62 41 27 03 |
| Abwasserbeseitigung | ☎ 0171/ 68 60 84 8 |

Sing- und Musikschule Zusmarshausen-Horgau

Bürozeiten der Musikschulverwaltung

Montag, Mittwoch und Freitag von 09:00 bis 12:00 Uhr sowie
Donnerstag von 14:00 bis 17:00 Uhr
☎ 0151/50208131 oder per E-Mail info@smszh.de

außerhalb dieser Bürozeiten:

Sing- und Musikschule ☎ 08294/2087 oder
Gemeinde Horgau ☎ 08294/8040-0

Wertstoffsammelstelle an der Römerstraße

Dienstag von 16:00 bis 18:00 Uhr und Samstag von 10:00 bis 13:00 Uhr

Müllbeseitigung

- Beanstandungen direkt bei Abfallbetrieb des Landkreises Augsburg
☎ 0821/3102-3211
- Reklamationen zur Abholung der Gelben Tonne:
Fa. Kühl ☎ 0821/749052-20 oder dispo.sued@kuehl-gruppe.de

Infos auch unter www.abw-landkreis-augsburg.de, Facebook, AbfallApp

Sperrmüllbörse

Jeden letzten Samstag im Monat von 10:00 bis 12:00 Uhr in Steinekirch, Dorfstr. 40
Terminvereinbarung für Anlieferung und weitere Infos unter Tel. 0176/56319915
oder 08292/1898 oder Abfallbetrieb ☎ 08232 / 96 43 22

Grüngutannahmestellen (Jahresübersicht unter www.zusmarshausen.de)

| | | |
|------------|--------------|---------------------|
| 06.09.2025 | Wörleschwang | 13:00 bis 15:00 Uhr |
| 13.09.2025 | Steinekirch | 13:00 bis 15:00 Uhr |
| 13.09.2025 | Wollbach | 10:00 bis 12:00 Uhr |

Schwimmbad Zusmarshausen ☎ 8593881 (nur während der Öffnungszeiten)

| | |
|--------------------|------------------------|
| Mo., Di., Mi., Fr. | 18:00 bis 21:30 Uhr |
| Sa. | Vom 07.06.2025 bis |
| So./Feiertage | 23.09.2025 geschlossen |
| Do. | |

(letzter Einlass eine Stunde vor Ende der Öffnungszeiten)

Gemeindebücherei im Pfarrzentrum

(erreichbar unter: buech-zus@t-online.de)

Online-Katalog: <https://zusmarshausen.iopac.de>

Mo. 16:00 - 18:00 Uhr, Di. 10:00 - 11:00 Uhr, Do. 16:00 - 18:00 Uhr,
Fr. 10:00 - 11:00 Uhr, So. 09:45 - 11:00 Uhr

E-Book-Ausleihe rund um
die Uhr unter www.leo-sued.de

Vom 01.08.2025 bis einschl.
15.09.2025 geschlossen.
ABER: jeden Sonntag von 09:45
bis 11:30 Uhr geöffnet

Evang.-Luth. Pfarramt, Tel. 315

Mo. und Fr. von 09:00 bis 11:00 Uhr,
Mi. von 18:00 bis 20:00 Uhr
pfarramt.zusmarshausen@elkb.de

Kath. Pfarrbüro, Tel. 389

Mo. 08:00 bis 10:30 Uhr, Di. 08:00 bis 10:30 Uhr,
Do. 15:30 bis 18:00 Uhr
pg.zusmarshausen@bistum-augsburg.de

Bis 15.09.2025 geschlossen. Seelsorger unter Tel. 389 erreichbar

Museum Zusmarshausen, Augsburg Str. 11

Jeden 1. S. Am 07.09.2025 geschlossen. Am Herbstmarkt (21.09.2025) geöffnet.

Notrufe

Polizeinotruf ☎ 110, Feuerwehr ☎ 112
Rettungsleitstelle, Rettungsdienst und Krankentransport 112 (neu)
Ärztlicher Bereitschaftsdienst (außerhalb der üblichen Sprechzeiten) 01805/ 19 12
12 oder 116 117 (neu)
Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst (außerhalb der Sprechzeiten)
siehe Tageszeitungen oder Internet

Ärztlicher Bereitschaftsdienst ☎ 116 117

außerhalb von Sprechzeiten auch nachts und am Wochenende

Apothekendienst (Auswahl) (ohne Gewähr)

06.09.2025: Hubertus-Apotheke Thannhausen, Chr.-von-Schmid-Str. 6 ☎ 08281/3076
Martinus-Apotheke Wertingen, Hauptstr. 3 ☎ 08272/2481
07.09.2025: Kronen-Apotheke Jettingen, Hauptstr. 106 ☎ 08225/90110
Luther-Kind-Apotheke Augsburg, Luther-King-Str. 4 ☎ 0821/44409345

jeweils von 08:30 Uhr des betr. Tages bis 08:30 Uhr des darauff. Tages
Angaben ohne Gewähr - der aktuelle Apothekennotdienst kann auch
unter www.aponet.de oder www.lak-bayern.notdienst-portal.de abgerufen werden.

Dorfhelferinnen-Station ☎ 0821/50228860

Pröllstr. 20, 86157 Augsburg, info@mr-augsburg.de

Landw. Betriebsshelfer ☎ 0821/ 20 71 10 20

Volkssternwarte Streitheim ☎ 08294/8603730

Kontakt und Gruppenanmeldungen unter o.g. Telefonnummer
Mo.-Fr. 18:00 bis 21:00 Uhr sowie Sa./So. 11:00 bis 20:00 Uhr

Nachbarschaftshilfe ☎ 08291 / 9995 oder 0151/42063903

von 09:00 bis 17:00 Uhr

Sozialstation Augsburg Land West gGmbH

Kapellenstr. 7
Geschäftsstelle (08:00-16:00) ☎ 1781 / Pflegenotruf (rund um die Uhr) ☎ 9781

MS-Kontaktgruppe Augsburg-West ☎ 0821/401573

jeden ersten Dienstag im Monat im Haus Hildegundis von 14:00 bis 16:00 Uhr

Hospizgruppe St. Raphael Dinkelsch.-Zusmarshausen-Welden

Für Informationen und Gespräche für Begleitung von Schwerkranken, Sterbenden
u. deren Angehörige tägl. erreichbar unter
☎ 08291/ 8593763 oder E-Mail: hospiz-zusmarshausen@gmx.de

Seniorenzentrum „St. Albert“ ☎ 859 58 – 0

Einrichtung für Kurzzeit- und stationäre Pflege

Sozialpsychiatrischer Dienst Augsburg-Land

☎ 08291/8594351 / spdi.zusmarshausen@caritas-augsburg.de
und Tagesstätte für psychische Gesundheit Zusmarshausen
☎ 08291/8594350 / tagesstaette.zusmarshausen@caritas-augsburg.de
Caritasverband f. Diözese Augsburg e.V., Augsburg Str. 38

Suchtfachambulanz Augsburg-Land, Außenstelle Zusmarshausen

☎ 08232/9560321 / suchtfachambulanz.zusmarshausen@caritas-augsburg.de
Augsburger Str. 38

Sterbefälle/Friedhof

alle Arbeiten im Friedhof:

- Bestattungsdienst Friede ☎ 0821 / 44 00 70
 - Bestattungsdienst Litzel ☎ 08292 / 1884 (nur Gabelbach/Steinekirch)
- (ansonsten freie Wahl eines Bestattungsdienstes für Abwicklung des Sterbefalls)

VHS – Zusmarshausen

Anmeldungen: Markt Zusmarshausen Frau Huber ☎ 08291 / 87-12

VHS-Bildungszentrum West

☎ 08291/8584408 oder 0821/34484-29 oder 01590/6804872

Augsburger Str. 11 – Termine nach Vereinbarung
Ansprechpartnerin Anna Pinkernell

Mail: bz-west@vhs-augsburger-land.de / www.vhs-augsburger-land.de/bz-west

Familienstation West ☎ 08291 / 8593962 od. info@familienstation-west.de

Wertinger Str. 16 (Eingang Karlstraße), Ansprechpartnerin: Julia Schmid
Montag und Mittwoch von 08:30 bis 14:30 Uhr

Fundgegenstände

Folgende Gegenstände wurden im Fundbüro der Markt-gemeinde Zusmarshausen abgegeben:

- Pinker Schulranzen mit Schmetterlingen und Pferden der Marke Herlitz
- Schlüsselbund mit diversen Schlüsseln, einem Flaschen-öffner, Stempelchip und einem Feuerzeug

Die Fundgegenstände können im Rathaus während der Öffnungszeiten des Fundbüros von Montag bis Mittwoch und Freitag von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr und am Donnerstag von 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr abgeholt werden.

Eine Übersicht der bereits bekanntgemachten Fundgegenstände, finden Sie auf der Homepage des Marktes Zusmarshausen unter www.zusmarshausen.de.

Rattenbekämpfung

Die nächste Rattenbekämpfung im Gemeindebereich Zusmarshausen findet am **Dienstag, 16. September 2025** statt. Grundstückbesitzer, die einen Rattenbefall festgestellt haben, werden gebeten, diesen umgehend bei der Marktverwaltung (Tel. 08291/87-0 oder -12) anzuzeigen. Es ist auch möglich, den Befall per E-Mail unter einwohnermeldeamt@zusmarshausen.de melden. Bitte geben Sie hierbei das Anwesen, Name und Telefon-Nr. an. Die Befall-Meldungen werden sofort nach Eingang per E-Mail an die Firma Hawlik & Hawlik weitergeleitet.

„Sport am Rothsee – Bewegung beginnt hier“

Auch diese Woche lädt Bürgermeister Bernhard Uhl Sie am **Montag, 08.09.2025** ganz herzlich zu „Sport am Rothsee – Bewegung beginnt hier“ ein. Treffpunkt ist um **18:00 Uhr auf der Südseite des Rothsees**.

Angeboten wird jede Woche etwas anderes: **Autogenes Training, Strong Nation® mit Circl-Mobility™, Wirbelsäulengymnastik mit Stretching, Beweglichkeit mit Kräftigung** sowie **Ganzkörpertraining, Yoga und Qi Gong**.

Einer der erfahrenen Trainer hat wieder ein ganz besondere Sportstunde für Sie zusammengestellt. Lassen Sie sich überraschen, was diese Woche auf Sie wartet!

Die Teilnahme ist kostenfrei. Erforderlich ist nur bequeme (Sport-)Kleidung, eine Sportmatte, ein Handtuch und evtl. ein Getränk.

Bitte beachten Sie, dass die Aktion nur bei trockener Witterung stattfindet.

Funktionsprüfung von Sirenen

Gemäß Alarmierungsbekanntmachung des Bayer. Staatsministeriums des Innern sind in regelmäßigen Abständen Alarmmittel, Meldeempfänger und Sirenen zu überprüfen.

Die nächste Funktionsprüfung der Sirenen findet am **Samstag, 06. September 2025 ab ca. 10:15 Uhr** statt.

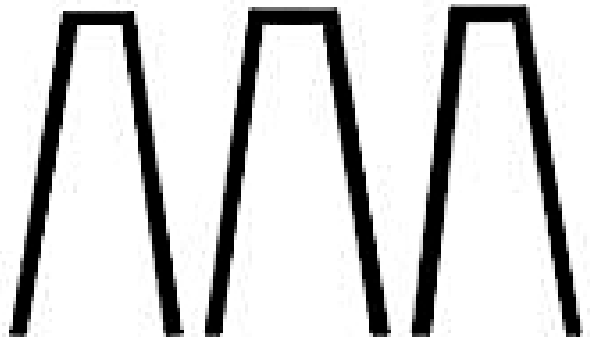
Die Bevölkerung wird darauf hingewiesen, dass es sich bei der Alarmauslösung nur um eine Sirenenüberprüfung handelt und daher keine weiteren Maßnahmen zu treffen sind. Eine Anforderung an die Feuerwehren ist nicht verbunden.

So läuft der bundesweite Warntag am 11.09.2025 im Landkreis Augsburg ab

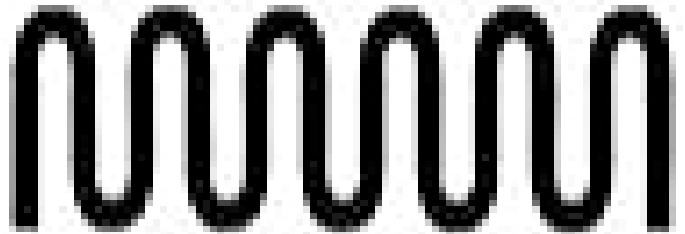
Bundesweit werden am Donnerstag, 11. September 2025, verschiedene Warnsysteme für den Bevölkerungsschutz getestet. Um 11 Uhr sollen Testwarnungen über verschiedene Kanäle erfolgen, um die Funktionalität der Systeme zu überprüfen und aufeinander abzustimmen. Neben den rund 180 Sirenen für den Katastrophenschutz befinden sich im Landkreisgebiet zudem rund 80 Sirenen, die bislang nur zur Alarmierung der Feuerwehr eingesetzt und jeden ersten Samstag im Monat getestet werden. Diese Anlagen werden am 11. September 2025 nicht getestet.

Ertönt etwa eine Minute lang ein andauernd auf- und abschwellender Heulton, soll er die Bevölkerung dazu veranlassen, auf Rundfunk- und Lautsprecherdurchsagen zu achten und gegebenenfalls auch andere Personen, die sich nicht selbst helfen können, nach Möglichkeit zu unterstützen. In

Durchsagen über Radio und Fernsehen erhält man im Anschluss auf den Sirenenton alle wichtigen Informationen und Handlungshinweise. In der Verordnung über öffentliche Schallzeichen hat der Freistaat Bayern die Bedeutung der verwendeten Warnsignale festgelegt. Die wichtigsten Sirenentöne sind:



Alarm bei Feuer und anderen Notständen, der zur Alarmierung der Einsatzkräfte der Feuerwehren dient. Signal: Dreimal in der Höhe gleich-bleibender Ton (Dauerton) von je zwölf Sekunden Dauer, mit je zwölf Sekunden Pause zwischen den Tönen.



Alarm, der die Bevölkerung veranlassen soll, anlässlich schwerwiegend-der Gefahren für die öffentliche Sicherheit auf Rundfunkdurchsagen zu achten. Signal: Heulton von einer Minute Dauer.

Wichtig: Nach dem Probealarm erfolgt keine Entwarnung!

Katastrophenschutz-Sirenen sollen die Bürgerinnen und Bürger in Bereichen warnen, die besonders gefährdet oder in der Umgebung von Einrichtungen mit besonderem Gefahrenpotenzial – wie zum Beispiel Kernkraftwerken oder Betrieben, die Gefahrstoffe verarbeiten – sind. Das ist auch der Grund, warum es diese Sirenen nicht in jeder Kommune, sondern vorrangig im Umkreis der genannten Betriebe gibt. Im Landkreis Augsburg befinden sich diese Bereiche im Norden und im Nord-Westen, da dort entsprechende Chemiebetriebe angesiedelt sind. Zusätzlich zu den Sirenen gibt es im Landkreis 21 schnell einsetzbare Mobile Lautsprecheranlagen (sogenannte MOBELAs), die Durchsagen ermöglichen und auch als mobile Sirene fungieren können. Diese Lautsprecheranlagen sind bei mehreren Feuerwehren stationiert und können schnell auf Fahrzeugen der Feuerwehr befestigt werden. Auf diese Art und Weise kann die Bevölkerung zum Beispiel bei der Freisetzung von luftgetragenen Schadstoffen, bei Trinkwasserverunreinigung oder bei drohenden Hochwasserereignissen gewarnt werden. Für bestimmte Ereignisse sind bereits Fahrtrouten vordefiniert, sodass ein möglichst schneller und effektiver Einsatz stattfinden kann. Als weitere Warnmöglichkeit, um die Bürgerinnen und Bürger neben Radio- und Lautsprecherdurchsagen sowie Sirenen schnell und effizient über eine Gefahrenlage zu informieren, kommt das Warnsystem „Cell Broadcast“ zum Einsatz. Dabei werden Kurznachrichten mit Gefahrenhinweisen an Mobiltelefone verschickt, die in dem jeweiligen Gefahrenbereich eingebucht und angeschaltet sind. Die Nachricht wird im Auftrag der Katastrophenschutzbehörden von den Mobilfunk-anbietern in die einzelnen Empfangszellen gesendet und ist für die Empfangenden kostenfrei. Alle Informationen zu „Cell Broadcast“ sind online unter www.bbk.bund.de zu finden. Außerdem gibt es beispielsweise die kostenfreie Notfall-Informations- und Nachrichten-App des Bundes, kurz NINA. Dieser Dienst wird am 11. September ebenfalls getestet. Wer NINA installiert hat, wird durch eine Push-Benachrichtigung auf das Smartphone über Gefahren informiert und erhält konkrete Verhaltenshinweise für den Selbstschutz. Alle Informationen zu NINA finden Interessierte unter www.landkreis-augsburg.de/nina.

DBInfraGO: Nächtliche Bauarbeiten

Die DB InfraGO AG führt am 09.09.2025 unaufschiebbare Bauarbeiten durch. Die Bauarbeiten sind zur Aufrechterhaltung der Betriebssicherheit (oder dgl.) erforderlich.

Betroffen von den Bauarbeiten sind folgende Streckenabschnitte:

Üst Freihalden Üst - Bf Burgau (Schwab)

Aus betrieblichen Gründen können diese nur in folgendem Zeitfenster stattfinden: 09.09.2025, 20:00 Uhr - 06:00 Uhr, Dienstag

Herbstmarkt 2025: Wer möchte sich beteiligen?

Am Sonntag, 21.09.2025 findet der Herbstmarkt 2025 statt. Gerne können sich hier auch Firmen oder Vereine mit Ständen und Aktionen beteiligen. Der Herbstmarkt bietet eine Plattform für alle, die sich und ihr Angebot einem breiten Publikum präsentieren möchten. Egal ob Sie Waren oder handgefertigte Produkte verkaufen, Dienstleistungen präsentieren, kulinarische Spezialitäten anbieten, neue Produkte vorstellen oder als Verein Ihre Arbeit zeigen und Mitglieder werben möchten – wir freuen uns über jeden, der gerne mitmachen möchte.

Ort: **Festplatz in Zusmarshausen
(Richtstattweg, Ecke Melander Straße)**

Datum: **21.09.2025**

Aufbauzeit: **06:00 Uhr bis spätestens 09:00 Uhr**

Marktende: **17:00 Uhr**

Standgebühren: 4,00 € pro laufenden Frontmeter

Strompauschale Normalstrom 5,00 € und Starkstrom 10,00 € (falls benötigt):

Bitte senden Sie das vollständig ausgefüllte Anmeldeformular **bis spätestens 05.09.2025** per E-Mail an: gewerbe@zusmarshausen.de. Bei der Anmeldung handelt es sich um eine verbindliche Teilnahme. Sie erhalten zeitnah eine schriftliche Zu- oder Absage für den Herbstmarkt.

Das **Anmeldeformular** sowie **weitere Informationen** finden Sie auf unserer **Homepage** unter **Politik & Verwaltung à Ortsrecht und Formulare à Ortsrecht und Formulare à Formulare à „Anmeldung Herbstmarkt 2025 am 21.09.2025“**



Marktgemeinde nimmt Nominierung für Baumpflanz-Challenge 2025 an



Die Beteiligten an der Baumpflanz-Challenge: von links (stehend): Nina Preis, Sophia Hartmann, Bürgermeister Bernhard Uhl, Thomas Lanzendörfer, Thomas Goldmann und Andreas Mayr / kniend: Robert Wiest und Tobias Riedel mit Kindern aus der Kita „Obstgarten“

Neben vielen Vereinen und Feuerwehren wurde auch die Marktgemeinde bzw. Bürgermeister Bernhard Uhl für die „Baumpflanz-Challenge 2025“ nominiert.

Dabei handelt es sich um eine Social-Media-Aktion, bei der verschiedene Gruppen oder Organisationen – derzeit überwiegend Feuerwehren – nominiert werden und die Aufgabe bekommen, innerhalb einer bestimmten Zeit einen Baum zu pflanzen und diese in einem Video zu dokumentieren und zu posten. Ziel ist es, das Bewusstsein für Umwelt- und Klimaschutz zu stärken.

Nominiert wurde die Marktgemeinde von der Freiw. Feuerwehr Gabelbach. Bürgermeister Bernhard Uhl und die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Bauhofs und des Sachgebietes 3 „Planen&Bauen“ haben diese Herausforderung gerne angenommen. Mit einem Großaufgebot an Bauhoffahrzeugen und der Unterstützung von Kindergartenkindern wurde vor dem Rathaus ein Tulpen-Baum gepflanzt.

Die Baumpflanz-Aktion wurde in einem witzigen Video festgehalten, das auf Instagram und Facebook zu sehen ist.

Eine Tafel mit einem Zitat von Martin Luther („Denn in der wahren Natur der Dinge, wenn wir recht bedenken, ist jeder grüne Baum weitaus prächtiger als wenn er aus Gold und Silber wäre“) ziert den Tulpen-Baum an der Einfahrt zum Rathausparkplatz.

Bürgermeister Bernhard Uhl und seine Mitstreiter sind sich einig: „Diese Aktion hat richtig Spaß gemacht. Und wir haben damit auch das Bewusstsein für Umwelt- und Klimaschutz ein kleines Stück weit ins öffentliche Licht rücken können.“

Ob sich auch Sortimo International GmbH so ins Zeug legt, wird sich zeigen: die weltweit tätige Firma mit Sitz in Zusmarshausen wurde von der Marktgemeinde nominiert. Bei Nichteinlösung ist eine Brotzeit für alle Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Marktverwaltung fällig. „Ich bin schon sehr gespannt, was sich Sortimo einfallen lässt“, scherzt Bürgermeister Bernhard Uhl.

Ende des amtlichen Teils



LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien



Gemeindebücherei

Neue Medien ab Sonntag, 07.09.2025

Carolin Otto - Berchtesgaden

Im Mai 1945 erlebt die 19-jährige Sophie in Berchtesgaden das Ende des Krieges. Sie fängt eine Stelle beim US-Militär an und wird erstmals mit der ganzen Wahrheit über die deutschen Verbrechen konfrontiert. Ein bewegender Roman zum 80-jährigen Kriegsende.

Jean-Luc Banalec - Bretonische Versuchungen

Kommissar Dupin ermittelt im Mord an einer Chocolatière, die in einem Böttch Schokolade ertränkt wurde. Die Spurensuche führt ihn und seine Assistentin Nolwenn quer durch die Bretagne bis ins Baskenland und enthüllt dunkle Geheimnisse der Schokoladenwelt.

Petra Johann - Der Steg

Priska steht auf dem Bootssteg ihres Hauses und blickt ins klare Wasser. Auf dem Seegrund liegt ein Mann, er ist tot, und es ist ihre Schuld. Im selben Moment klingeln die Gäste - und Priska trifft eine fatale Entscheidung.

Constantin Schreiber - Echnatons Fluch

In Ägypten untersucht Kommissarin Theodora Costanda eine Mordserie in einer sektenartigen Gemeinschaft, die Pharao Echnaton verehrt und den Weltuntergang prophezeit. Die Ermittlungen führen sie tief in die Geschichte des Landes und zu einem dunklen Geheimnis eines mächtigen Pharaos.

Bernhard Kegel - Mit Pflanzen die Welt retten (Sachbuch)

Neue Kinderbücher

Auch in der letzten Ferienwoche gibt es nochmal neue Kinderbücher: *die Kackwurstfabrik*, *das Krawall-Kehlchen*, *Windwalker* und weitere warten auf ihre erste Ausleihe.

Wir freuen uns auf regen Besuch am **Sonntag von 9.45 - 11.30 Uhr**.

E-Book-Ausleihe rund um die Uhr unter www.leo-sued.de



Dies und Das

Blutspendedienst des Bayer. Roten Kreuzes

Keine Zeit zum Blutspenden

So mancher unserer Mitbürger wird beim Lesen dieses Aufrufes zur Blutspendeaktion des BRK in seiner ersten Reaktion sagen:

„Dazu habe ich keine Zeit.“

Dieser Satz ist zu einem Symptom für unser Leben geworden. Wäre es nicht klüger, für das Wichtige, ja Lebensrettende, bei Zeiten und ganz bewusst eine Stunde seiner Freizeit zu opfern? Für eine Blutspende zum Beispiel?

Niemand weiß schließlich, wann er selbst einmal darauf angewiesen ist, dass ein anderer sich als Blutspender Zeit für ihn genommen hat, ohne besonderen Dank und Anerkennung, e i n f a c h s o.

Die nächste Blutspendeaktion des Bayer. Roten Kreuzes findet statt am **Dienstag, 16. September 2025 von 16:30 bis 20:30 Uhr in der Aula der Realschule Zusmarshausen (Stadionstraße)**.

Ihren Wunschtermin können sie unter blutspendedienst.com vereinbaren.

Erster Stammtisch der IG Hochwasserschutz

Die neugegründete „Interessengemeinschaft Hochwasserschutz Zusmarshausen & Ortsteile“ (IG Hochwasserschutz) lud vor etwa zwei Monaten zu einer Versammlung in den KulturStadel nach Wörleschwang ein.

Auch in der Marktgemeinderatssitzung am 29.07.2025 war Hochwasserschutz ein großer Themenschwerpunkt. Das Gremium beschäftigte sich ausführlich mit der allgemeinen Hochwassersituation in der Marktgemeinde, der in Auftrag gegebenen Machbarkeitsstudie und des ebenfalls beauftragten Sturzfluten-Risikomanagements. Auch das Hochwasserrückhaltebecken Siefenwang stand auf der Tagesordnung dieser Sitzung.

In der Diskussion bei der Versammlung in Wörleschwang entstand aus der Teilnehmerschaft der IG Hochwasserschutz die Idee und der Wunsch, einen regelmäßigen Erfahrungsaustausch in Form eines Stammtisches einzurichten. Bürgermeister Bernhard Uhl griff diesen Vorschlag auf und sagte die Umsetzung zu. Der erste Hochwasser-Stammtisch findet nun am **Mittwoch, 24.09.2025, 18:00 Uhr**, im **Gasthof Adler (Brui), Ulmer Str. 19**, statt.

Die Aktivitäten der IG Hochwasserschutz werden von der Marktgemeinde und vom Marktgemeinderat ausdrücklich begrüßt. Bürgermeister Bernhard Uhl: „Es ist wichtig, dass alle Beteiligten an einem Strang ziehen und gemeinsam versuchen, Einfluss auf die zuständigen Stellen zu nehmen. Die nötigen und teilweise sehr aufwändigen Baumaßnahmen sind nur gemeinde- und landkreisübergreifend realisierbar.“

Die IG Hochwasserschutz plant laut eines Sprechers eine weitere Infoveranstaltung für aktive und private Schutzmaßnahmen.



Wir gratulieren

Entfernt gemäß DSGVO

Entfernt gemäß DSGVO



Schulnachrichten

Schulbusfahrpläne zum Schuljahresbeginn

Auf folgenden Internetseiten finden Sie die aktuellen Schulfahrpläne:

www.rs-zusmarshausen.de

www.gsmzus.de

www.ludwig-tours.de

Grund- und Mittelschule Zusmarshausen

Unterrichtsregelung an den ersten Schultagen

Segensfeier der Erstklässler

Montag, 15.09.2025 um 16:30 Uhr in der Kirche Maria Immaculata

Begrüßung der neuen Erstklässler in der Aula

Dienstag 16.09.2025 (=1. Schultag) um 08:20 Uhr

Schulbeginn am 1. Schultag (Dienstag 16.09.2025) ist wie folgt:

Klassen 2-10: Unterrichtsbeginn: 08:00 Uhr / Unterrichtsende: 11:25 Uhr

Schulbeginn von Mittwoch, 17.09.2025 bis Freitag, 19.09.2025

Grundschule Unterrichtsbeginn: 08:00 Uhr / Unterrichtsende: 11:25 Uhr

Mittelschule Unterrichtsbeginn: 08:00 Uhr / Unterrichtsende: 12:15 Uhr

ab Montag, 22.09.2025: stundenplanmäßiger Unterricht

Ganztagesbetreuung:

Die offene Ganztagesbetreuung (Mittelschule) beginnt am Montag, 22.09.2025.

Wir wünschen allen Schülerinnen und Schülern einen erfolgreichen Start in das neue Schuljahr.



Sing- und Musikschule Zusmarshausen-Horgau

Kennen Sie den Verein der Freunde und Förderer der Sing- und Musikschule Zusmarshausen-Horgau e.V.?

Bereits seit 2011 besteht der Förderverein und zählt aktuell rund 40 Mitglieder. Der Verein der Freunde und Förderer VdFF e.V. unterstützt die Sing- und Musikschule Zusmarshausen Horgau seit vielen Jahren finanziell und ideell.

Schwerpunkte des Vereins in der Vergangenheit waren

- Förderung von Musikschulprojekten wie Konzertbesuche im Bereich der musikalischen Kinder- und Jugendbildung
- Anschaffung von Leihinstrumenten oder Gewährung von Zuschüssen zur Anschaffung von Instrumenten
- Beschaffung von Ausstattungsgegenständen, z.B. für elementare Musikpädagogik und Noten
- vielfältige weitere Aufgaben wie das Fundraising, um unterstützende Spender für eine Förderung der musikalischen Bildung zu gewinnen, z.B. für Projekte wie CD-Aufnahmen oder Musiktheater
- tatkräftig helfende Hände, die unsere Lehrkräfte und ihre Schüler bei der Durchführung von Veranstaltungen, wie Band- und Ensembleauftritten und Projekten, Musical-Aufführungen oder der Einrichtung von Bläserklassen unterstützen

Der VdFF e.V. freut sich über neue Mitglieder oder Spenden in jeder Höhe

Sie möchten Mitglied werden? Die Beitrittserklärung finden Sie auf der unten genannten Homepage. Spenden sind ebenfalls herzlich willkommen. Konto des „Vereins der Freunde und Förderer VdFF e.V.“ bei der Raiffeisenbank Augsburger Land West, IBAN DE18 7206 9274 0005 7485 34, BIC GENODEF1ZUS. Zuwendungen können als Sonderausgaben bei der Steuer abgesetzt werden. Herzlichen Dank!

Weitere Informationen über den Förderverein finden Sie unter www.smszh.de/UnsereMusikschule/Foederverein.

BROSCHÜREN

schneller • größere Auswahl • deutlich günstiger

Wenn Broschüre, dann WITTICH!

Ab sofort profitieren Sie von unserem überarbeiteten Broschürenangebot mit noch mehr Auswahl, Qualität und deutlichen Preisvorteilen. Vergleichen Sie unser Angebot!

- ✓ Preise reduziert
- ✓ Umschlag im Offsetdruck kostenlos mit Dispersionslack
- ✓ Nur 5 AT Produktionszeit, Express nur 3-4 Tage
- ✓ Große Auswahl an Papieren und Veredelungen
- ✓ Recyclingpapier und klimaneutraler Druck möglich, mineralölfreie Farben
- ✓ Zwischen 1 und 25.000 Stück stückgenau bestellbar

Jetzt konfigurieren und selbst überzeugen:

LW-FLYERDRUCK.DE

Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim info@lw-flyerdruck.de 09191 72 32 88



SING- & MUSIKSCHULE ZUSMARSHAUSEN HORGAU



Der Markt Zusmarshausen (6.655 Ew.) und die Gemeinde Horgau (2.953 Ew.), ca. 20 km von Augsburg suchen für die gemeinsame kommunale Sing- und Musikschule Zusmarshausen-Horgau, mit 669 Schülern und 15 Lehrkräften in beiden Kommunen, suchen **zum nächstmöglichen Zeitpunkt**

eine/n Musikschullehrkraft (w/m/d) für Gitarre

Zusatzqualifikationen in E-Gitarre / E- Bass sind von Vorteil

Die Tätigkeit ist langfristig angelegt, ausbaufähig und findet im Rahmen eines festen, unbefristeten Anstellungsverhältnisses statt. Das Einstiegsdeputat liegt aktuell bei 4 bis 6 Unterrichtseinheiten à 45 Minuten pro Woche.

Die Entlohnung der bei der Gemeinde im öffentlichen Dienst beschäftigten Lehrkraft in Vollzeit (bzw. der Lehrkräfte in Teilzeit) erfolgt in Entgeltgruppe 9b des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD/VKA). Eine ausführliche Stellenbeschreibung finden Sie im Internet auf der Homepage www.smszh.de.

Aussagekräftige schriftliche Bewerbungsunterlagen richten Sie daher bitte **bis zum 12.09.2025** möglichst per Email mit Anlagen im pdf-Format an personal@horgau.de oder postalisch an die Gemeinde Horgau, Martinsplatz 1, 86497 Horgau. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.



Volkshochschule

Mit voller Kraft ins letzte Drittel des Jahres – Die vhs Augsburg Land e.V. startet mit einem vielfältigen Herbstprogramm

Die Tage werden kürzer, die Temperaturen milder – und die Lust auf neue Impulse wächst.

Mit einem vielfältigen Herbstprogramm startet die vhs Augsburg Land e.V. **in das letzte Drittel des Jahres.**

Passend dazu erscheint jetzt das neue Herbstheft 2025 – ein weiterer Meilenstein in der Weiterentwicklung des Programmangebots. Damit veröffentlicht die vhs Augsburg Land e.V. erstmals drei eigenständige Programmhefte pro Jahr: Frühling, Sommer und Herbst. Diese neue Struktur ermöglicht eine noch gezieltere Planung und eine bessere Übersicht über saisonale Highlights und aktuelle Themen. Das Herbstheft bündelt die Vielfalt der Angebote für die kommenden Monate und lädt dazu ein, Bildung neu zu entdecken – wohnortnah, praxisnah und inspirierend. Mit über **3.000 Kursen jährlich** ist die vhs Augsburg Land e.V. eine der **größten und bedeutendsten Bildungseinrichtungen im Landkreis Augsburg.** Sie steht für wohnortnahe, bezahlbare und qualitativ hochwertige Weiterbildung für Menschen aller Altersgruppen, als zentrale Anlaufstelle für lebenslanges Lernen und bietet sie ein breites Spektrum an Kursen, Workshops und Veranstaltungen, die sich an den Bedürfnissen und Interessen der Bevölkerung orientieren.

Ein kleiner Auszug aus dem neuen Programm:

- **Bildung, die bewegt – auch im Herbst mit „vhs unterwegs“:**
Wanderungen, Betriebsbesuche, kulturelle Führungen und Radtouren
- **Politik, Gesellschaft & Umwelt – Orientierung und Nachhaltigkeit**
Medienkompetenz mit „*faktenstark*“, Nachhaltigkeit, Gartenwissen, Elternkurse, ADHS, Typberatung, Styling für Alltag und JGA
- **Kunst, Kultur & Musik – Kreativ durch den Herbst mit der vhs Augsburg Land**
Malerei, Filzen, Schreiben, Gitarre, Trommeln
- **Gesundheit - Vielfalt für Körper und Geist**
Yoga, Qigong, Tanz, Zumba, Pilates,, ärztliche Vorträge
- **Ernährung und Genuss – kreativ und international**
Länderküchen, Fermentieren, kreative Feierabendküche
- **Sprachen lernen – flexibel und modern**
Digitale Sprachakademie, SprachSprints, seltene Sprachangebote u.a. Arabisch, Hebräisch
- **Beruf, Karriere & EDV – digital kompetent im Alltag**
Smart Surfer, KI-Kurse, Soft Skills
- **Junge vhs: Kreativ, neugierig, bewegt**
Forschen, Zeichentrickfilm, Musikgarten, Sprachabenteuer

Anmeldung zu den Kursen:

Bequem online unter www.vhs-augsburger-land.de oder im Anmelde-Center: telefonisch unter **0821 34484-0** oder per E-Mail an anmeldung@vhs-augsburger-land.de.

Das Herbstheft kann auch an den üblichen Auslagestellen, z.B. im Rathaus, mitgenommen werden. Fragen Sie einfach danach



Museumsnachrichten

Museum am 07.09.2025 geschlossen

Das Museum Zusmarshausen ist am Sonntag, 07.09.2025 geschlossen.

Als Ersatz öffnet das Museum am Herbstmarkt (21.09.2025) seine Türen von 14:00 bis 17:00 Uhr für Sie.



Termine

Sa. 06.09.

- 09:00 Uhr Schützenverein „Burg-Fried“ Gabelbach
Arbeitseinsatz „Schützenheim“
- 10:15 Uhr Funktionsprüfung von Sirenen
- 12:00 Uhr Kath. Frauenbund Zusmarshausen
Romantische Genusstour Augsburg
- 20:00 Uhr Geflügelzuchtverein Zusmarshausen
Monatsversammlung (Vereinsheim)

Sa. 06.09. bis Do. 09.09.

- Freunde des Zusamts
Reise ins Tauerngebiet im Salzburger Land

So. 07.09.

- 14:00 bis 17:00 Uhr Fiz – Familien in Zusmarshausen
- 15:00 Uhr Ausflug zum „Bunten Nachmittag der Inklusion“ nach Meitingen
TSV Zusmarshausen – Abt. Fußball
Heimspiel gegen TSV Meitingen I

Mo. 08.09.

- 16:00 Uhr Sixtyfit – Gymnastik- und Gedächtnistraining (Seniorenheim St. Albert)
- 18:00 Uhr Marktgemeinde Zusmarshausen
„Sport am Rothsee – Bewegung beginnt hier“ (Südseite am Wasserwachthaus)

Mi. 10.09.

- 14:00 bis 16:00 Uhr Bayer. Rotes Kreuz/Lebenshilfe Augsburg/Caritas
- Beratungstermine der offene Behindertenarbeit (Haus Hildegundis)

Do. 11.09.

- 11:00 Uhr Bundesweiter Sirenen-Warntag
- 19:00 Uhr Sitzung des Bau-, Umwelt- und Energieausschusses (Rathaus)

Sa. 13.09.

- 08:30 Uhr Kath. Frauenbund Zusmarshausen
Fußwallfahrt zum Kobel

So. 14.09.

- 11:00 Uhr Landkreis Augsburg
Führung durch ehem. Gasthof Stern im Rahmen „Tag des offenen Denkmals“
Nur mit Anmeldung
- 17:00 Uhr Förderverein „Historische Orgel“ Gabelbach
Konzert „Touch Me Lightly“ (Pfarrkirche Gabelbach)

Mo. 15.09.

- 16:00 Uhr Sixtyfit – Gymnastik- und Gedächtnistraining (Seniorenheim St. Albert)
- 18:00 Uhr Marktgemeinde Zusmarshausen
„Sport am Rothsee – Bewegung beginnt hier“ (Südseite am Wasserwachthaus)

Di. 16.09.

- Rattenbekämpfung im Gemeindegebiet Zusmarshausen
Blutspendedienst des Bayer. Roten Kreuzes
- 16:30 bis 20:30 Uhr Blutspendeaktion (Aula der Realschule)
- 19:00 Uhr Alphateam Zusmarshausen
Alphakurs (Feuerwehrhaus Vallried)

Fr. 19.09.

- 15:30 Uhr Kath. Frauenbund Zusmarshausen
Vortrag „Homöopathie“ (Haus Hildegundis)

Sa. 20.09.

- Krieger-, Soldaten- und Kameradschaftsverein Zusmarshausen
Sommerfest (Schreinerei Thomas Günther, Holzappelstr. 8)



Vereine und Verbände

Alphateam Zusmarshausen: Alphakurs

Was stellen Sie sich unter einem Alphakurs vor? Haben Sie schon einmal etwas über einen Alphakurs gehört oder gelesen? Möchten Sie die Möglichkeit wahrnehmen Ihre Fragen über Gott und die Welt zu stellen, Ihre eigene Meinung sagen zu dürfen und dabei den Glauben neu zu entdecken?

Nehmen Sie sich Zeit für die wesentlichen Fragen des Lebens und der Liebe.

Wollen Sie mehr vom Leben, Gemeinschaft erleben und neue Wege wagen,

dann kann Ihnen der Alphakurs dabei helfen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann laden wir Sie recht herzlich zu unserem ersten Zusammentreffen am **Dienstag, 16.09.2025 um 19:00 Uhr ins Feuerwehrhaus in Vallried, 86441 Zusmarshausen, Vallried, Haselbergstr. 7** ein.

Das Treffen beginnt mit einem gemeinsamen Essen. Die Teilnahme ist kostenfrei. Wir freuen uns über Ihr zahlreiches Kommen und bitten um Anmeldung unter Handy-Nummer: 0176-38387405 oder E-mail: baerbel.matthaei@gmail.com.



Zusmarshausen

BRK-Bereitschaft Zusmarshausen

Keiner ist zu klein, um ein Helfer zu sein! – Gruppenstunden beim JRK Zusmarshausen

Wie setzt man einen Notruf ab? Was kann ich tun, wenn mein Freund Nasenbluten hat? Was macht eigentlich das Rote Kreuz? Und wie sieht ein Rettungswagen von innen aus?

Diese und noch viele weitere Fragen beschäftigen uns in unseren regelmäßigen Gruppenstunden. Gemeinsam lernen wir die Grundlagen der Ersten Hilfe kennen und üben Verbände anlegen, Wunden versorgen und vieles mehr. Natürlich kommt dabei auch der Spaß nicht zu kurz.

Du möchtest dir das mal anschauen? Dann schau in einer unserer nächsten Gruppenstunden in Dinkelscherben (Auerkirchweg 2) vorbei!

Bambinis (4-6 Jahre): 27.09. / 25.10.

Jeden letzten Samstag im Monat von 16:30 bis 17:15 Uhr in Begleitung eines Elternteils.

Stufe 1 (6-10 Jahre): 19.09. / 17.10. / 31.10.

Jeden zweiten Freitag von 16.30 bis 18 Uhr

Stufe 2 (11-16 Jahre): 26.09. / 10.10. / 24.10.

Jeden zweiten Freitag von 18 bis 19.30 Uhr

Melde dich gerne vorher per E-Mail (info@brk-zus.de) oder auf Instagram (@brk.dinkel_zus) an. Hier findest du auch mehr Infos. Wir freuen uns auf Dich!

fiz – Familien in Zusmarshausen

fiz – fliegt aus! zum „Bunten Nachmittag der Inklusion“ nach Meitingen

Die Familienauszeit Meitingen e.V. veranstaltet am **Sonntag, 07. September 2025 von 14:00 bis 17:00 Uhr** einen bunten Familiennachmittag. Unterschiedliche Vereine und Institutionen bieten dort Spiel und Spaß für Kinder mit und ohne Beeinträchtigung an. American Football, Lichtgewehrschießen, Kegeln und Korkenbote bauen sind einige der Highlights, die uns in Meitingen erwarten. Auch fiz e.V. wird mit Kinderschminken vor Ort sein. Alle Angebote, Pommies und Eis sind kostenfrei und zu gewinnen gibt's auch was.

Wer sich den Spaß nicht entgehen lassen möchte, trifft sich **am Sonntag, 07. September um 13:30 Uhr am Netto-Parkplatz**. Unser Ziel ist der Rathausplatz in Meitingen.

Eine Anmeldung ist nicht nötig. Wer will, ist dabei! Wir fahren in eigenen PKW, am besten natürlich in Fahrgemeinschaften.

fiz – fliegt aus! in den Bahnpark Augsburg

Der Bahnpark Augsburg ist ein spannendes Denkmal bayerischer Industriekultur und eine Spielwiese für die Phantasie. In den Hallen und Werkstätten auf dem rund 25.000 Quadratmeter großen Areal warten historische Lokomotiven aus ganz Europa auf uns. Von einer Dampflokomotive, die unter der Kaiserin Sisi durch die Habsburger-Monarchie fuhr, bis zu einer „geheimen Lok“, die während des Kalten Krieges als strategische Reserve in den Wäldern Schwedens versteckt war. Jim Knopfs „Emma“ lässt sich ebenso bestaunen wie der „gläserne Zug“. Wir erhalten eine Führung, und die Plätze dafür sind begrenzt, daher ist eine Anmeldung nötig.

Scht-scht-scht-die Eisenbahn – Wer will mit? Der hängt sich an am **Samstag, 11. Oktober 2025 um 09:00 Uhr am Parkplatz beim Schulzentrum in Zusmarshausen** (Nach Möglichkeit bilden wir Fahrgemeinschaften). Beginn der **Führung** ist um **10:00 Uhr**.

Kosten: Der reguläre Eintritt in den Bahnpark (sh. bahnpark-augsburg.de), die Kosten für die Führung übernimmt fiz e.V.

Anmeldung bis zum 20. September bei Denise Bermeitinger, projekt@fiz-eV.de, 0177-8891682 (auch WhatsApp)

Freunde des Zusamtals

Schwäbische Heimat mit dem Motorrad erkunden: Viel Zuspruch für gelungene Tour ins Unterallgäu mit den Zusamtalfreunden



36 Teilnehmer der Motorradtour ins Unterallgäu, die der Heimatverein „Freunde des Zusamtals“ e.V. organisierte, sammelten sich inmitten von Zusmarshausen. Bei der Abfahrt gab es Hinweise zur Tour und zur Verkehrssicherheit von Organisator Bernhard Uhl, Bürgermeister und 2. Vorsitzender des Vereins (2.v.links), sowie gute Wünsche für die Fahrt von Vorsitzender Anni Hartmann (1.Reihe, 4.v.links).

Großen Anklang fand die Motorradtour ins Unterallgäu, die der Verein „Freunde des Zusamtals“ mit seinem 2.Vorsitzenden und Bürgermeister von Zusmarshausen, Bernhard Uhl, organisierte. Bereits kurz nach Bekanntgabe des Termins gingen mehrere Anfragen ein und letztlich meldeten sich fast 30 Biker jeden Alters an, darunter auch ein Trike. Vertreten waren die Marken von BMW, Motoguzzi, Suzuki, Yamaha, Honda usw. bis hin zu Harley Davidson. Die Gruppe traf sich in der Augsburger Straße in Zusmarshausen bei der dortigen Bäckerei und Cafe, was die Kunden und Gäste der nahegelegenen Hotels sehr beeindruckte. Nach einer Begrüßung durch die Vereinsvorsitzende Anni Hartmann und Einweisung durch Organisator Bernhard Uhl starteten die Biker bei strahlendem Sonnenschein und motorradfreundlichen Temperaturen in zwei Gruppen. Die „Genussfahrer“ wählten viele kurvenreiche Nebenstraßen, an der Kreisstadt Mindelheim und am „Allgäu Skylinepark“ vorbei, nach Dirlwang. Von dort waren es nur noch wenige Kilometer durch den Landkreis Unterallgäu zur historischen Getreidemühle „Katzbrui“ im Gemeindebereich Apfeltrach. Die zweite Gruppe wollte schneller unterwegs sein und fuhr über Kaufbeuren eine Gesamtstrecke von 150 km bis sie am Ziel ankam. Während der Einkehr im malerisch gelegenen Biergarten nutzten die Teilnehmer neben dem Austausch unter Bikern den Besuch des Mühlenmuseums.

Am Nachmittag ging es zurück über den Landkreis Ostallgäu. Ein Zwischenstopp war nach Obergünzburg der Elbsee bei Aitrang. Besonders beeindruckte bei der Fahrt Richtung Süden die malerische Kulisse der Alpen. Die A 96 überquerend verließen die 36 Motorradfahrer und -sozius/-sozia die hügelige Voralpengegend und kehrten unfallfrei nach Zusmarshausen zurück. Die Guides der „Genussfahrer“, Stefan Günther, und der „Schnellfahrer“, Thomas Günther und Werner Böck, erhielten großes Lob für die Auswahl der schönen Strecken.

Die Heimat mit dem Motorrad erleben, das boten die Zusamtalfreunde erstmals in ihrem Sommerprogramm an. „Es war eine gelungene Veranstaltung unseres Vereins und macht uns Lust auf eine Wiederholung“, zog Chef-Organisator Bernhard Uhl Bilanz. Viel Applaus von den Freunden des Motorradsports gab es für seine perfekte Organisation.

Herbstprogramm 2025

Der Heimatverein „Freunde des Zusamtals“ e.V. startet am **Sonntag, 28. September 2025** in sein Herbstprogramm mit einem ganztägigen *Busausflug ins Unterallgäu nach Memmingen*. Vormittags steht der Besuch der Ausstellung zum 500. Jubiläum des Bauernaufstandes in Schwaben an, die das Haus der bayerischen Geschichte im Zentrum der damaligen Aufständischen für Recht und Freiheit im Dietrich-Bonhoeffer-Haus anbietet. Die historische Kramerzunftstube wird Teil des Ausstellungsrundgangs sein. Nach dem Mittagessen in der „Blauen Traube“ erwartet die Gäste eine Führung in der mittelalterlichen Altstadt, sowie Gelegenheit den Ausflugsstap mit einer Einkehr in einem der hübsch gelegenen Cafés abzuschließen.

Das Programm im Oktober beginnt mit einer **Wanderung im Weisinger Forst** im Staatsrevier Altenmünster, die die Schönheit und die ökologische Vielfalt dieses einzigartigen Waldgebietes erleben lässt. Forstfachmann Dieter Erhard hat dazu das Thema „Siedlungsgeschichte und Naturschutz“ gewählt. Termin ist **Montag, 08. Oktober 2025**, der Start um **14:00 Uhr** am Klosterwald bei Fultenbach.

Am **Samstag, 11. Oktober 2025** bieten die Zusamtalfreunde in Zusammenarbeit mit dem Heimatverein für den Landkreis Augsburg zum 80. Gedenkjahr des Kriegsendes **ab 13:00 Uhr** eine **Busexkursion** durch Augsburg an, das im Februar 1944 durch den Luftangriff starke Schäden litt. „Der Zweite Weltkrieg und seine Auswirkungen auf Augsburg- eine Spurensuche“, dazu wird Kreisheimatpflegerin und Archäologin Alexandra Völter zu verschiedenen Stationen wie St. Thaddäus in Kriegshaber, zu den Stahlhäusern der MAN, zum Bunker Arnaol und Osram-Steg und zu anderen Orten führen. Am **Samstag, 25. Oktober 2025** gibt es ab **13:00 Uhr** eine Fortsetzung des **Rundgangs im Augsburg Stadteil Pfersee**, wo Bernhard Kammerer von der Bürgeraktion das dörfliche Pfersee um die St. Michaelskirche vorstellen wird.

Eine **Lesung**, wie Zusmarshäuser Bürger, die Zeit des 2. Weltkriegs und das Kriegsende vor 80 Jahren erlebt haben, wird es am **Montag, 10. November 2025 um 19:00 Uhr** im Giseberthaus in Zusmarshausen in Kooperation mit dem Heimatmuseum geben. Aus dem von Zusmarshausens Notar Dr. Richard Hasemann geschriebenen Roman aus der Kriegszeit „Nasses Brot“ wird unter anderem zitiert werden.

Zum Advent laden die Zusamtalfreunde am **Sonntag, 07. Dezember 2025** um **14:30** ins Heimatmuseum in Zusmarshausen ein, wenn die **Weihnachtsgeschichte von Ludwig Thoma** sowohl in bayerischer Mundart (Prof. Klaus Wolf), als auch in Schwäbisch (Gerhard Nentwich) vorgetragen wird. Der Lautenbacher Dreigesang übernimmt dazu die musikalische Begleitung.

Weitere Information gibt es bei Vorsitzender Anni Hartmann, Telefon 08291/291. Dort ist auch die Anmeldung zu den Veranstaltungen, zu denen stets auch Gäste willkommen sind.

Gewerbeverband Bayern e.V. Ortsverband Zusmarshausen

Teilnahme am Herbstmarkt

Am 21.09.2025 ist der Marktsonntag in Zusmarshausen diesmal am Festplatz beim Rothsee. Wer möchte kann sich dort gerne mit seinen Dienstleistungen, seiner Handwerkskunst oder einem Verkaufsstand präsentieren. Eine Anmeldung ist erforderlich und bis zum 05.09.2025 bei der Marktverwaltung Zusmarshausen per Mail (gewerbe@zusmarshausen.de) möglich.

Auch besteht die Möglichkeit, sich bei der Firma Jochum in Zusmarshausen aufzustellen (ähnlich wie im Frühjahrsmarkt als kleine Leistungsschau). Bitte hier in Eigenorganisation bei der Firma Jochum nachfragen).

Stammtisch

Am **25.09.2025** findet ein Stammtisch des Gewerbeverbandes Zusmarshausen statt. Eingeladen sind alle Mitglieder und die, die es werden wollen. Beginn ist um **19:00 Uhr im Hotel Krone**. Wir wollen weiter etwas bewirken und freuen uns auf zahlreiche Besucherinnen und Besucher, die Ideen und Vorschläge für Wirtschaft und Politik, Marktgestaltung und Eventideen sowie zum Nutzen für das ortsansässige Gewerbe mitbringen.

Geplant ist auch ein toller Vortrag eines Landkreisbotschafters. Näheres hierzu wird im Marktboten (Ausgabe KW 38) bekannt gegeben.

Anmeldungen bitte unter: arthur.leichtle@anlagentechnik-leichtle.de

Kath. Frauenbund Zusmarshausen

Fußwallfahrt zur Kobelkirche

Auch heuer lädt der Katholische Frauenbund im westlichen Landkreis wieder zur Fußwallfahrt auf den Kobel bei Westheim am **Samstag, 13. September 2025**, ein. Die ca. sieben Kilometer lange Strecke durch den Rauen Forst startet um 08:30 Uhr ab der Kirche in Biburg. Die Wallfahrtsmesse in der Loretokirche ist für 11:15 Uhr vorgesehen. Nach dem Gottesdienst planen die Wallfahrerinnen noch eine Rucksackbrotzeit auf dem Kobel ein, ehe der Rückweg angetreten wird. Zum Treffpunkt in Biburg gibt es um 08:00 Uhr Mitfahrgelegenheit ab Zusmarshausen. Anmeldungen bitte an Christine Kailich Tel. 08291/9532 richten,

Frauenbund bittet um Zweige für den Advent

Der Katholische Frauenbund Zusmarshausen bittet um Zweige vom Herbstschnitt des Nadelgehölzes im Garten. Adventskränze und weihnachtliche Gestecke sollen daraus zugunsten wohltätiger Zwecke hergestellt werden. Die Gartenbesitzer werden gebeten, den Schnitt in den späten Oktober und November zu verlagern. Wer Geeignetes anbieten kann, bitte um Rückmeldung bei Christine Kailich, Telefon 08291/9532.

Ausgebucht: Romantische Genusstour in Augsburg

Die „Romantische Genusstour in Augsburg“ am Samstag, 06.09.2025 ist ausgebucht. Es können keine Anmeldungen mehr entgegen genommen werden.

Adventsfahrt zum Weihnachtsdorf Krumau

Die Adventsfahrt zum Weihnachtsdorf nach Krumau vom 13.12.2025 bis 14.12.2025 ist ausgebucht. Es gibt eine **Warteliste**. Nachfragen bei Judith Rathgeber (Tel. 8207)

Krieger-, Soldaten- und Kameradschaftsverein Zusmarshausen

Einladung zum Sommerfest

Die Vorstandschaft des Krieger-, Soldaten- und Kameradschaftsvereins Zusmarshausen lädt die Mitglieder und Freunde des Vereins ganz herzlich zum alljährlichen Sommerfest ein. Es findet am **Samstag, 20. September 2025** wie gewohnt in der **Schreinerei Günther, Holzappelstr. 8** statt und beginnt **14:00 Uhr**. Wir freuen uns über zahlreiches Erscheinen.



Gabelbach

Förderverein Historische Orgel Gabelbach

Konzert in Gabelbach

Am **Sonntag, 14. September 2025 um 17:00 Uhr** findet in der **Pfarrkirche**

St. Martin in Gabelbach das nächste Konzert in der Reihe OrgelPlus statt:

„**Touch Me Lightly**“ für Zither, Orgel und Zuspieldung

Georg Glasl (Zither, Zuspieldungen) und Rien Voskuilen (Orgel) spielen Werke von Dowland, Hume, Schubert, Schwenk, Improvisationen und Zuspieldung.

„Die Zither is a Zauberin“, dichtete schon Franz von Kobell. Wenn das stimmt, dann ist Georg Glasl eindeutig der Zauberer, der das Instrument einsetzt, um musikalische Brücken zu bauen. Virtuos bewegt er sich zwischen traditioneller Volksmusik, Alter Musik und modernen Sounds, entwickelt Werke alter Meister organisch weiter, hinterfragt dabei gern die Hörerwartungen des Publikums.

In dem neuen Konzertprojekt *Touch Me Lightly* geht er gemeinsam mit dem Organisten Rien Voskuilen auf eine Spurensuche, nähert sich Werken der Komponisten John Dowland, Tobias Hume, Franz Schubert und des Zeitgenossen Fredrik Schwenk mit Improvisationen und aktuellen Zuspieldungen an.

Die ungewohnten Zusammenhänge ermöglichen ein Innehalten, ein genaues Zuhören, vielleicht sogar eine Verschiebung des Blickwinkels.

Der Eintritt ist frei; Spenden sind aber nicht verboten.

Schützenverein Burg-Fried Gabelbach

Arbeitseinsatz

Am **Samstag, 06.09.2025 ab 09:00 Uhr** wird das Schützenheim komplett gereinigt und Brennholz für den kommenden Winter gesägt. Sowohl innen wie auch außen, rund um unser Vereinsheim gibt es viel zu tun.

Zu diesem Arbeitseinsatz möchten wir alle Mitglieder herzlich einladen und hoffen auf viele fleißige Helfer/innen.



Wörleschwang

Freiwillige Feuerwehr Wörleschwang

Feuerwehr on tour



Am Samstagmorgen startete unsere fröhliche Truppe mit dem Zug nach München – Jung und Alt, alle topmotiviert. Erster Stopp war die prunkvolle Geschichte des Schlosses ein und erfahren allerlei Wissenswertes. Danach gab's Picknick im Schlossgarten! Frisch gestärkt ging es weiter mit unserem feuerroten Bollerwagen, mit dem wir einige Blicke auf uns zogen. Wir umrundeten die Theresienwiese, wo schon der Aufbau fürs Oktoberfest in vollem Gange war. Der Aufstieg auf die Bavaria forderte ein bisschen Kondition, aber der Blick über München war die Mühe wert.

Zum Abschluss ging es zum Abendessen tief hinunter in den Lagerkeller des Augustiner-Kellers. Schließlich fand sich die gesamte Gruppe wieder am Bahnhof ein und trat zufrieden die Heimfahrt an. Alle waren sich einig: Ein rundum gelungener Ausflug!

Obst- und Gartenbauverein Wörleschwang

Garagenflohmarkt mit Pflanztauschbörse

Liebe Gartlerinnen, Gartler und Schnäppchenjäger, notiert Euch schon mal den **28.09.2025**. In Wörleschwang findet dann nämlich der nächste Garagenflohmarkt mit Pflanztauschbörse statt. Durchsucht Eure Keller, Dachböden, Kleiderschränke und Gartenhäuschen. Ihr findet sicher Brauch- und Pflanzbares, was verkauft, gekauft und getauscht werden kann, dazu gibt's Kaffee und Kuchen, und, und, und. Weitere Infos folgen...



Kirchliche Nachrichten

Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde

Gottesdienste und Veranstaltungen

Sonntag, 07.09.2025

09.00 Uhr: **Gottesdienst mit Kirchenkaffee**, Philipp-Melanchthon-Kirche, Dinkelscherben

10.30 Uhr: **Gottesdienst mit Abendmahl**, Gnadenkirche, Adelsried

Kollekte: Diakonie Bayern III

Dienstag, 09.09.2026

19.30 Uhr: **Posaunenchorprobe**

Evang. Gemeindehaus, Zusmarshausen

Auslage Ergebnishaushalt

Der Ergebnishaushalt 2025/2026 liegt vom 08.09.2025 bis 15.09.2025 zu den üblichen Öffnungszeiten im Pfarramt aus.

Impressum

Der Marktbote

Amtsblatt des Marktes Zusmarshausen

für Gabelbach, Gabelbachergreut, Steinekirc, Streitheim, Vallried, Wörleschwang, Wollbach und Zusmarshausen



Erscheinungsweise: wöchentlich jeweils donnerstags

Verteilung: kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG, Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0 – www.wittich.de

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Der Erste Bürgermeister des Marktes Zusmarshausen Bernhard Uhl, Schulstraße 2, 86441 Zusmarshausen

für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil: gemäß § 7 Abs.1 TMG:

Geschäftsführer Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.

Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit hinweisen.

– Titelkopfgestaltung: © LINUS WITTICH Medien KG unter Verwendung von Fotos mit freundlicher Genehmigung von Max Trometer (links und Mitte) und Fa. Schwarzbräu (rechts).

Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.



Druckprodukt mit finanziellem

Klimabeitrag

ClimatePartner.com/14483-2509-1006





Kirchliche Nachrichten

Kath. Pfarreiengemeinschaft Zusmarshausen

Gottesdienstordnung

Samstag, 06.09. Hl. Magnus, Mönch, Glaubensbote im Allgäu

Maria Immaculata - Zusmarshausen

09:00 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

St. Stephan - Wollbach

18:30 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

19:00 Vorabendmesse Mitgedenken f. + Stephan Specker (JM), + Eltern und + Verwandtschaft

Sonntag, 07.09. 23. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Maria Immaculata - Zusmarshausen

08:15 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

08:45 Heilige Messe Mitgedenken f. + Alois und Regina Holland

15:00 Rosenkranz a.d. Lourdesgrotte

St. Martin - Gabelbach

10:15 Heilige Messe Mitgedenken f. + Luise (JM) und Franz Kastner

St. Michael - Wörleschwang

18:30 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

19:00 Heilige Messe Mitgedenken f. + Gertrud und Anton Hirle

St. Vitus Streitheim

09:00 Heilige Messe Mitgedenken f. + Sophia, Johann und Peter Micheler

Montag, 08.09. MARIÄ GEBURT

Maria Immaculata - Zusmarshausen

09:00 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

St. Martin - Gabelbach

09:00 Morgenbesinnung Treffpunkt: Kirche

18:30 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

Dienstag, 09.09. Dienstag der 23. Woche im Jahreskreis

Maria Immaculata - Zusmarshausen

09:00 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

16:00 Heilige Messe im Seniorenzentrum Mitgedenken f. + Karolina Lenzgeiger und + Angeh.

St. Stephan - Wollbach

19:00 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

St. Vitus Streitheim

08:00 Rosenkranz

Mittwoch, 10.09. Mittwoch der 23. Woche im Jahreskreis

Maria Immaculata - Zusmarshausen

09:00 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

St. Vitus - Steinekirch

19:00 Heilige Messe Mitgedenken f. + Stefan Micheler / + Rudolf Bieder (JM) und + Eltern

Donnerstag, 11.09. Donnerstag der 23. Woche im Jahreskreis

Maria Immaculata - Zusmarshausen

09:00 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

09:30 Offener Gebetskreis für alle Anliegen

St. Martin - Gabelbach

19:00 Heilige Messe Mitgedenken f. + Walter Klein und + Familie Lang

St. Michael - Wörleschwang

18:30 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

St. Vitus Streitheim

19:00 Heilige Messe Mitgedenken f. + Verstorbene d. Familien Nentwich und Römer

Freitag, 12.09. Mariä Namen

Maria Immaculata - Zusmarshausen

08:00 Heilige Messe Mitgedenken f. die Lebenden und Verstorbenen der Familie Gabriel

08:30 Beichtgelegenheit für die gesamte

Pfarreiengemeinschaft Zusmarshausen

15:00 Stille Eucharistische Anbetung bis 18.00 Uhr für die gesamte Pfarreiengemeinschaft in der Antoniuskapelle

18:00 Rosenkranz für den Frieden in der Welt in der Antoniuskapelle

St. Vitus - Steinekirch

19:00 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

Samstag, 13.09. Hl. Johannes Chrysostomus, Bischof, Kirchenlehrer

Maria Immaculata - Zusmarshausen

09:00 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

St. Vitus - Steinekirch

18:30 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

19:00 Vorabendmesse

St. Michael - Wörleschwang

18:30 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

19:00 Vorabendmesse Mitgedenken f. + Therese und Helmut Huber

Sonntag, 14.09. 24. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Maria Immaculata - Zusmarshausen

09:45 Rosenkranz für den Frieden in der Welt

10:15 Heilige Messe Mitgedenken f. + Rudolf Hausmann mit Familie und + Fam. Frank / + Edeltraud Kirchberger, + Sohn Helmut u. + Angeh. / + Wilhelm Heckel (JM) und + Angeh. / + Robert Jachmanoski (JM)

15:00 Rosenkranz a.d. Lourdesgrotte

St. Leonhard - Gabelbachergreut

08:45 Heilige Messe Mitgedenken f. + Langenmair, + Gleich und + Knöpfle

St. Martin - Gabelbach

10:15 Heilige Messe

17:00 Kirchenkonzert in der Pfarrkirche Gabelbach "TOUCH ME LIGHTLY"

St. Stephan - Wollbach

08:45 Heilige Messe Mitgedenken f. + Günther Rauch und Sofie Baumeister

St. Vitus Streitheim

09:00 Heilige Messe Mitgedenken f. Verstorbene der Familie Göhr und Erwin Grauer

Pfarreiengemeinschaft Zusmarshausen

Sonntag, 07.09.25

Kollekte für die jeweilige Pfarrei

Sonntag, 14.09.25

Kollekte für den Welttag der sozialen Kommunikationsmittel

Das Pfarrbüro ist bis
einschließlich 15.09.2025 geschlossen.
Ein Seelsorger ist unter
Tel. 08291-389 zu erreichen.

Sonntag, 14.09.2025

17:00 Kirchenkonzert in der Pfarrkirche Gabelbach "TOUCH ME LIGHTLY"



Nachrichten anderer Stellen und Behörden

Bayer. Rotes Kreuz/Caritasverband: Neues Beratungsangebot der Offenen Behindertenarbeit

Zusammen mit dem Caritasverband für die Stadt und den Landkreis Augsburg organisiert das Bayerische Rote Kreuz im Augsburger Land die bundesweit nur in Bayern flächendeckend beauftragte Versorgung von Angeboten der Offenen Behindertenarbeit (OBA). Neben der Beratung von Menschen mit Behinderung von 0 bis 65 Jahre und deren Angehörige rund um die Themen Behinderung, Teilhabe und Inklusion, beispielsweise die Beantragung von Schwerbehindertenausweisen oder Pflegegraden, bietet die OBA zudem betreute Freizeitangebote unterschiedlicher Art für gehandicapte Menschen an.

Zu den bestehenden Sprechstunden in Gersthofen und Meitingen wird nun auch der westliche Landkreis Augsburg durch die Etablierung eines Beratungsangebotes in Zusmarshausen versorgt.

Die nächste Außensprechstunde der OBA findet am **Mittwoch, 10.09.2025** im **Haus Hildegundis, Am Kirchplatz 3 in Zusmarshausen in der Zeit von 14:00 bis 16:00 Uhr** statt.

Die Beratung ist **vertraulich** und **kostenfrei**, die Räumlichkeiten barrierefrei erreichbar. Um Wartezeiten zu vermeiden, wird um telefonische Anmeldung unter 0821/9001-24 oder 0173/6334509 gebeten. Auch außerhalb dieses Beratungsangebotes vor Ort, steht die OBA für Beratungsanfragen selbstverständlich unter diesen Telefonnummern zur Verfügung.

Landkreis Augsburg: Schutzkonzepte für Vereine – gemeinsam für sichere Räume

Wie können Vereine Kinder und Jugendliche wirksam schützen? Warum braucht es ein Schutzkonzept – und was gehört eigentlich dazu? In einem praxisnahen Workshop am **Freitag, 26. September 2025**, gibt das Amt für Jugend und Familie des Landkreises Augsburg in der Volkhartstraße 4-6 in Augsburg interessierten Vereinsaktiven von **17:00 bis 19:00 Uhr** einen kompakten Überblick über die Bedeutung von Schutzkonzepten und zeigt Schritt für Schritt, wie eigene Konzepte entwickelt werden können. Eingeladen sind alle, die sich in Vereinen engagieren – egal ob im Vorstand, als Jugendleitung oder einfach mit Interesse am Thema Kinderschutz. Um eine Anmeldung unter <https://gstoo.de/Schutzkonzepte> wird gebeten.

Landkreis Augsburg: Online-Vortrag zu Kaminöfen

Ein Kaminofen steht für Gemütlichkeit und Behaglichkeit. Aber Kaminöfen setzen bei ihrem Betrieb auch Treibhausgase und Luftschadstoffe frei. Mit der richtigen Anwendung kann der Betreiber diese negativen Auswirkungen minimieren. Gleichzeitig kann man so Kosten senken, da weniger Holz benötigt und Schäden am Ofen vermieden werden. Im Online-Vortrag am **Donnerstag, 23. Oktober 2025, 18:30 bis ca. 20:00 Uhr**, wird unter anderem die Technik eines Kaminofens erklärt und darauf eingegangen, was man bei der Auswahl und Lagerung von Brennholz und Briketts beachten sollte. Zudem wird über die richtige Bedienung des Ofens informiert, vom Anzünden über das Nachlegen bis hin zur Luftpfeinstellung. Es bleibt auch Zeit, noch offene Fragen zu klären.

Zur Teilnahme am Online-Vortrag benötigen Interessierte einen PC oder ein Notebook mit einer guten und stabilen Internetverbindung. Von Vorteil ist die zusätzliche Nutzung eines Headsets.

Für die Teilnahme ist eine **Anmeldung erforderlich bis 19.10.2025** über die Homepage des Landkreises Unterallgäu unter www.unterallgaeu.de/kaminofen.

Landkreis Augsburg: Veranstaltungsreihe zum Deutschen Weiterbildungstag

Anlässlich des Deutschen Weiterbildungstags am Mittwoch, 17. September 2025, beteiligt sich die Bildungsberatung des Landkreises Augsburg an einer Veranstaltungsreihe der Arbeitsgemeinschaft Bildungsberatung Bayern (ArgeBiB). Ziel ist es, Bürgerinnen und Bürger bei der Entwicklung ihrer persönlichen und beruflichen Perspektiven zu unterstützen und Orientierung in der vielfältigen Bildungslandschaft Bayerns zu bieten. Zwölf kostenfreie Veranstaltungen finden vom **17. September 2025 bis 17. Oktober 2025** sowohl online als auch vor Ort statt.

Alle Angebote sind kostenfrei. Details und Termine finden Interessierte unter www.bildungsberatungen-bayern.de/veranstaltungen.

Bayer. Staatsministerium der Finanzen und für Heimat: Forschungsprojekt „Heimat – mehr als ein Gefühl“

Zusammenhalt in ländlichen Regionen? – Ein Forschungsprojekt zum Mitmachen

Wie ist es eigentlich um den sozialen Zusammenhalt in ländlichen Regionen Bayerns bestellt und welche Ideen haben die Bürgerinnen und Bürger, um ihn zu stärken? – Das untersucht die Technische Hochschule Nürnberg Georg Simon Ohm bis 2026 in einem großen Forschungsprojekt in ganz Bayern. Gefördert wird das Heimatprojekt vom Bayerischen Staatsministerium der Finanzen und für Heimat.

Worum geht es im Heimatprojekt Bayern?

Sozialer Zusammenhalt: damit ist das konkrete soziale Miteinander vor Ort gemeint, das Gefühl von Zugehörigkeit und die Fragen des Gemeinwohls. Die Erscheinungsformen und Rahmenbedingungen sozialen Zusammenhalts in ländlichen Regionen werden mit drei Befragungen und vier Vertiefungsprojekten untersucht. Dabei kommen Menschen aus allen Regionen zu Wort, aus Dörfern und Kleinstädten, Alteingesessene und neu Zugezogene, Alt und Jung. Ausführlichere Informationen gibt es auf der Projektwebsite: www.heimatprojekt-bayern.de.

Wer kann mitmachen – und wie?

Zur Teilnahme sind die Bürger aller Kommunen eingeladen, die gemäß dem Landesentwicklungsplan Bayern (LEP) zum ländlichen Raum gehören. Die Teilnahme an den drei Befragungen ist online über die Projektwebsite möglich. Für die Vertiefungsprojekte wird das Projektteam unterschiedliche Personen und Organisationen in ganz Bayern kontaktieren.

Wann geht es los?

Die erste Befragung zu konkreten sozialen Beziehungen vor Ort und die zweite Befragung zur Verbundenheit mit dem Wohnort sind inzwischen abgeschlossen. Die Ergebnisberichte beider Befragungen stehen auf der Website des Projektes online. In der dritten Befragung geht es um die Gemeinwohlorientierung und das Engagement. Die Teilnahme ist ab dem 17. September und bis zum 17. Oktober 2025 möglich.

Warum lohnt es sich mitzumachen?

Mit dem Forschungsvorhaben werden für Bürger und Politik Erkenntnisse über die Gemeinwohlorientierung in den ländlichen Regionen erarbeitet, systematisiert und vergleichend ausgewertet. So kann der soziale Zusammenhalt besser sichtbar gemacht und weiterentwickelt werden. Die Ergebnisse werden laufend auf der Projektwebsite zur Verfügung gestellt, so dass alle Interessierten sich selbst ein Bild machen können. Neben dem Ergebnisbericht aus der ersten und zweiten Bürgerbefragung können auch die Ergebnisbroschüren aus dem ersten, zweiten und dritten Vertiefungsprojekt zu den Themen Alltagsunterstützung für Senioren durch Nachbarschaftshilfen, junge Menschen im ländlichen Raum und Rückkehr in ländliche Räume bereits online eingesehen werden.

Wer ist für das Projekt verantwortlich und wie kann man Kontakt aufnehmen?

Projektleitung: Prof. Dr. Sabine Fromm, Technische Hochschule Nürnberg Georg Simon Ohm E-Mail: heimatprojekt-bayern@th-nuernberg.de



Sonstige Mitteilungen

Museum Oberschönenfeld

Offene Sonntagsführungen

Am **Sonntag, 07. September 2025** lädt das Museum in Oberschönenfeld zu offenen Führungen ein.

11:00 Uhr: mit Roswitha Stocker durch die Sonderausstellung „Alles Fake?“ dreht sich alles um die Frage: echt oder fake?

15:00 Uhr: Führung/Rundgang durch Klosteranlage und umliegende Kulturlandschaft. (Roswitha Stocker)

Dem Wetter angepasste Kleidung und Schuhwerk wird empfohlen! Die Kosten beschränken sich auf den Museumspreis. Nähere Informationen unter <https://mos.bezirk-schwaben.de/veranstaltungen>

Weißwurst und Brezel oder Käse & Co. – Essen aus Filz selber nähen

2 Workshops mit der Textilkünstlerin Mimi Saalfrank:

Freitag, 05. September 2025, ab 14:30 Uhr: Erwachsene und Jugendliche ab 16 Jahren:

Samstag, 06. September 2025, ab 10:30 Uhr: Kreativkurs für Kinder von 6 bis 12 Jahren

Anmeldung erforderlich bis 03.09.2025: Tel. 08238/3001-0

Kosten: 25 EUR bzw. 15 EUR zzgl. Materialgebühr (ca. 5 EUR je nach Materialverbrauch, die direkt an die Referentin zu zahlen sind).

Nähere Informationen unter

<https://mos.bezirk-schwaben.de/veranstaltungen>

Kath. Frauenbund Bezirk westlicher Landkreis Augsburg und Zusamtal

Nachlese der Wandertour an den Hahnenkamm

Auf Einladung von Barbara Schmid durften die Teilnehmer*innen der Wandertour an den Hahnenkamm zum Bildervortrag und dem Reisebericht auf den Sonnenhof in Ustersbach kommen. Im Brotbackhaus war alles liebevoll für die Veranstaltung vorbereitet, Barbara Schmid bot selbstgebackene Kuchen und Torten an. Sogar ihre prämierte Nusstorte durfte verkostet werden. Für die perfekte Technik des Bildervortrages sorgte die Tochter. Voller Staunen durfte die Gruppe auch den Garten durchwandern. Mit viel Liebe, Kreativität und natürlich viel Arbeit wurde hier ein Paradies geschaffen. Bernhard Schmid berichtete über seinen Biohof mit der neuen Agri-PV-Anlage, die Schwierigkeiten, und Herausforderungen in der heutigen Landwirtschaft. Eine Hofbesichtigung durfte natürlich auch nicht fehlen. Dass sich die Tiere hier wohl fühlen konnte man sehen. Die Gäste waren beeindruckt und sagten Dank für einen wunderschönen Nachmittag und die herzliche Gastfreundschaft.



Bezirk Schwaben: Architekturpreis 2026

Mit dem jährlichen Architekturpreis sollen neben zukunftsweisender Architektur und einem verantwortungsvollen Umgang mit Baukultur auch der ressourcenschonende Umgang mit der Natur sowie die Verbesserung städtebaulicher und dörflicher Sozialstrukturen ausgezeichnet werden.

Zur Teilnahme sind private und juristische Personen sowie Kommunen berechtigt. Jedes Objekt kann nur einmal eingereicht werden.

Die Bewerbung ist elektronisch in einer pdf-Datei bis zum 30.11.2025 an

architekturpreis@bezirk-schwaben.de einzureichen. Die Darstellung ist auf DIN A4 Format zu beschränken.

Die Teilnahmeerklärung samt Einwilligungserklärung sowie weitergehende Informationen erhalten Sie unter www.bezirk-schwaben.de/architekturpreis.

Private Kleinanzeigen

Anzeige online buchen: anzeigen.wittich.de

Habe noch freie Termine für Herbst zum weißeln und streichen, Tel. 0152-37854650

Silomais ab Feld zu verk. nahe Dinkelscherben Tel.015140095322

Attraktives modernes Wohn-/Geschäftsh., ca. 400qm Nutzfl., ca. 900qm Grund, 2xPV, Do.-Gge., 3xStpl., 10xZi, 2xBad+Kü. in Zus VB 875.000€, Tel 0151-15357284

Hauswirtschafterin mit Pflegeerfahrung sucht Stelle als Haushaltshilfe in Privathaushalt, Gehe einkaufen, koche für Sie, stundenweise Tel. 0821-50800927

Traumgärten mit Peter Hasenauer!

Der perfekte Rasen · Pflasterarbeiten · Anlegen von Beeten u. Rabatten
Heckenschnitt – Garten winterfest



Rufen Sie mich einfach an: **Peter Hasenauer**
0 82 38 / 9 46 97 32 oder 01 57/58 53 78 10

www.gala-bau-augsburg.de

NACH DEM ZDF-PRINZIP BARES FÜR RARES

Art-Galerie-Bamberger.de
Tel. 07221/2763356

Am Samstag, 13.09.2025 von 10 - 16 Uhr
findet unsere Wertschätzung/Ankauf

Stadthalle Wertingen
Anton-Rauch-Platz 3 · 86637 Wertingen

statt.

Bewertungen, Schätzungen und Ankäufe von:
Kleinkunst (Bilder, Skulpturen), Armbanduhren,
Taschenuhren, Goldschmuck (auch Altgold und
Zahngold), Münzen, Pelze, Teppiche, Marken-Taschen,
Silberbesteck u.v.m.

Wir beraten – Sie entscheiden!

Vereinbaren Sie einen Termin:
Telefon +49 1577 849 1232

Gerne können Sie aber auch ohne Termin kommen.

JOBS
IN IHRER REGION

jobs-regional.de
Ein Produkt der
LINUS WITTICH Medien Gruppe

WIR SUCHEN (m/w/d)

- Finanzbuchhalter
- Facharbeiter Hochbau
- Facharbeiter Tiefbau

Bewerbungen schriftlich an:
KLAUS Hoch- und Tiefbau GmbH
 z. Hd.: Herr Sandkuhl

Waldstraße 18 | 86517 Wehringen
 Telefon: 08234 / 8001 - 219
 bewerbungen-kht@klaus-gruppe.de

Bezirk Schwaben

MIT DIR

Sophia, Auszubildende

- Auszubildende für den Beruf des/der **Verwaltungsfachangestellten (m/w/d)**
- Ausbildung zur/zum **Verwaltungswirt/-in (2. QE) (m/w/d)** – **Verwaltungssekretärinwärtin/-in**

... gestalten wir in den Bereichen **Soziales, Bildung, Kultur, Europa und Umwelt die Zukunft Schwabens.**

Jetzt bis zum **13.10.2025** bewerben:
bezirk-schwaben.de/jobs

Foto: Elias Trengert

**Elektriker – Industrieelektriker
Mechatroniker (m/w/d)**

Vollzeit 35-40h, ab sofort, zur Verstärkung unseres Teams

- Abwechslungsreiche Montagetätigkeit von eigen entwickelten und produzierten Gleitschleifanlagen, Zentrifugen und Sondermaschinen für die Industrie
- Elektrische Endmontage von Industriemaschinen
- Verdrahtung von eigen produzierten Schaltanlagen
- Unterstützung beim Prototypenbau und Versuchen
- Eigenständige Qualitätskontrolle vor Auslieferung

SCAN ME

Eurotec Innovation GmbH
 Industriestraße 36
89349 Burtenbach
 personal@eurotec-innovation.com
 Tel.: 08285/20098-10

**Verwaltungsgemeinschaft
Stauden**

Langenneufnach – Mickhausen – Mittelneufnach – Scherstetten – Walkertshofen

Wir suchen:

Kassenverwalter/in (m/w/d)
in Vollzeit

Wir bieten Ihnen:

- Leistungsgerechte Bezahlung nach den Bestimmungen des TVöD (VKA)
- Eine anspruchsvolle und selbstständige Tätigkeit sowie ein vielseitiges Aufgabengebiet und gleitende Arbeitszeit (4½-Tage-Woche)
- Alle Sozialleistungen des öffentlichen Dienstes
- Einarbeitung und fachbezogene Fortbildung

Alle Informationen erhalten Sie unter:
www.vgstauden.de – Aktuelles – Stellenangebote

EDNA QUALITÄT MISSION ist unsere MISSION

EDNA
Tiefkühlbackwaren - Bakery Products
Produits boulangers - Prodotti da forno

Zum Ausbau unserer erfolgreichen Geschäftsbeziehungen suchen wir ab sofort motivierte Mitarbeiter (m/w/d) in den Bereichen

**Telefonverkauf
Auftragsabwicklung
Customer Care – Mahnwesen
Debitorenbuchhaltung
Logistik – Warendisposition**

Ihre Vorteile:

- » Attraktive Vergütung plus tarifliche Zusatzleistungen
- » Unbefristeter Arbeitsplatz in einer krisensicheren Branche
- » Familiäres Betriebsklima mit Möglichkeiten zur Weiterentwicklung
- » Professionelle Einarbeitung durch Ihre EDNA Kolleg(inn)en
- » Gute Anbindung durch zentrale Lage an Autobahn/Staatsstraße

Jetzt bewerben!

EDNA International GmbH
 Gollenhoferstraße 3
 86441 Zusmarshausen/Wollbach

Diesen und weitere Jobs finden Sie hier:

0800 / 722 4444
 bewerbung@edna.de www.edna.de/jobs

JOBS
IN IHRER REGION

jobs-regional.de
Ein Produkt der
LINUS WITTICH Medien Gruppe

**Mobile medizinische
Fußpflegerin hat noch
Termine frei**

Christina Hörmann • 0175 1679824

**Physiotherapeuten &
Masseur (m/w/d) gesucht!**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir motivierte Kolleginnen und Kollegen. Mehr Infos & Bewerbung: www.zusamvital.de/jobs

Brunnenstraße 14
86441 Zusmarshausen

Ferien-Aktion! Bei 10 Fischen oder Filets pro Einkauf plus 1 dazu!

Lachsforellen **Saiblinge** **Forellen**
fangfrisch - küchenfertig - auf Wunsch gleich filetiert Buchenholz geräuchert

Fertig fein gewürzte Filets oder Fische, mit Kräutern gefüllt in Folie für Grill oder Ofen herzhaft feine Räucher-Filets
verschiedene feine Salate, siehe HP klasse Räucherlachs.

Natürlich von: rotthal-forellen.de Lange 082 94/2885
Horgau-BIESELBACH 08.00-19.00 Uhr durchgehend, Sa. bis 18.00 Uhr.
... und mit voller Kundenkarte gibt es Ihren Einkauf gratis! ☺

**Produktionsmitarbeiter Montage
Industriemechaniker (m/w/d)**

Vollzeit 35-40h, ab sofort, zur Verstärkung unseres Teams

- Abwechslungsreiche selbständige Fertigung und Montage von eigen entwickelten und produzierten Gleitschleifanlagen, Zentrifugen u. Sondermaschinen für die Industrie
- Qualitätskontrolle und Versandvorbereitung von montieren Anlagen
- Fertigung von Sonderbauteilen sowie Unterstützung beim Prototypenbau und Versuchen

SCAN ME

WESTWALD **FAHRDIENST**

ZIEMETSHAUSEN **FISCHACH** **GESSERTSHAUSEN**

08284 92 888 66 08236 96 2299 3 08238 96 666 97

Kranken-
fahrten **Taxi - &
Kurierfahrten** **Schul- &
Sonderfahrten** **Rollstuhl-**
fahrten

Chemotherapie-, Bestrahlung, Dialyse, Therapiefahrten, Bg-Fahrten, Kur-Beh Fahrten

Gerne auf Vorbestellung! 0176 55 11 1903 westwaldfahrdienst.de

Eurotec Innovation GmbH
Industriestraße 36
89349 Burtenbach
personal@eurotec-innovation.com
Tel.: 08285/20098-10

Hand drauf! Wir machen das für dich!

Unser hauseigenes Montageteam: schnell, sauber und fachgerecht.

Holz- oder WPC-Terrasse montieren lassen und **10% Rabatt** auf ausgewählte Dielen sichern!

Jetzt Termin buchen! Solange Vorrat reicht.

Marktsontag: 21.09.2025 von 12-17 Uhr

Jochum
Holz für Haus und Garten

Augsburger Str. 34, 86441 Zusmarshausen ☎ 08291/18 88-0 / www.jochum-holz.de

Qualitätssortierer Furniere (m/w/d)

Werden Sie Teil des ältesten Furnierkantenherstellers der Welt

Wir sind ein traditionsreiches Unternehmen mit internationalem Ruf in der Furnierbranche. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir engagierte Mitarbeiter (m/w/d) für die Qualitätssortierung von Furnieren.

Ihre Aufgaben

- Sichtprüfung und Qualitätssortierung von Furnieren
- Erkennen und Zuordnen verschiedener Holzarten
- Sorgfältiger Umgang mit hochwertigen Naturmaterialien

Ihr Profil

- Erfahrung im Schreinerhandwerk von Vorteil, aber nicht zwingend erforderlich
- Einsatzbereitschaft und Verantwortungsbewusstsein
- Teamfähigkeit und Zuverlässigkeit
- Belastbarkeit sowie sorgfältige Arbeitsweise

Wir bieten

- Einen sicheren Arbeitsplatz in einem etablierten Familienunternehmen
- Eine zielgerichtete Einarbeitung in alle Aufgabenbereiche
- Flache Hierarchien und kurze Entscheidungswege
- Ein kollegiales Arbeitsumfeld mit Raum für Eigeninitiative

Bewerben Sie sich jetzt und gestalten Sie gemeinsam mit uns die Zukunft eines traditionsreichen Handwerks!

Haben wir dein Interesse geweckt? Dann melde dich gerne unverbindlich bei uns! Furwa Furnierkanten GmbH
Herrn Müller | E-Mail: mueller@furwa.com
Am Anger 1 | 86877 Walkertshofen | Phone: +49 (8239) 9602 – 18

TEL. 08294 1703 • DANIEL-MAUCH-STRASSE 22 • BIESELBACH

**RESTAURATION & REPARATUR
IN BIESELBACH**

**REPARATUR & SERVICE
ELEKTRO-MOBILITÄT
LACKIEREREI**

Restaurierung und Reparatur aller Fahrzeuge, Unfallinstandsetzung TÜV / HU, Kundendienst, Smart-Repair, Fehlersuch- / Codierarbeiten, Glas- / Steinschlag, An- & Verkauf von Gebrauchtwagen, Lackierung & Micro-Cars

Rottmair
FAMILIENBETRIEB SEIT 1982

Ein ASTRainer Deal

SICHERN SIE SICH IHREN OPEL ASTRA 

AKTION NUR BIS ZUM
04. OKTOBER



TOP-AUSSTATTUNG

- // Inkl. Komfort-Paket Edition
- // Inkl. Sitzheizung, mehrstufig, Fahrer & Beifahrer
- // Beheizbares Lederlenkrad
- // Mittelarmlehne
- // Allwetterreifen
- // Klimatisierungsautomatik u.v.m

OPEL ASTRA EDITION 5-TÜRER

AB **169 €** MTL.¹ OHNE ANZAHLUNG
HAUSPREIS AB 23.990 €
PREISVORTEIL² BIS ZU 7.180 €

OPEL ASTRA SPORTS TOURER EDITION

AB **189 €** MTL.¹ OHNE ANZAHLUNG
HAUSPREIS AB 24.990 €
PREISVORTEIL² BIS ZU 7.830 €

HAAS

www.haas-automobile.de

GEORG HAAS GMBH & CO. KG

Unternehmenssitz:
Gögginger Str. 17 a+b
86159 Augsburg
Tel. 0821 57052-0

Filiale Königsbrunn
Haunstetter Str. 57
86343 Königsbrunn
Tel. 08231 86033

Filiale Schwabmünchen
Augsburger Str. 64
86830 Schwabmünchen
Tel. 08232 2099

SIGG

www.sigg-automobile.de

AAC-ALBERT SIGG GMBH

Unternehmenssitz:
Robert-Bosch-Str. 5
86167 Augsburg
Tel. 0821/74 79-0

Gewerbekunden- und Nutzfahrzeugzentrum
Augsburger Straße 36
86444 Affing OT Mühlhausen
Tel. 08207 95992-0

Kombinierte Werte gemäß WLTP für den Opel Astra: Kraftstoffverbrauch: 5,8 l/100 km; CO₂-Emission: 130 g/km; CO₂-Klasse: D
Kombinierte Werte gemäß WLTP für den Opel Astra Sports Tourer: Kraftstoffverbrauch: 5,9 l/100 km; CO₂-Emission: 133 g/km; CO₂-Klasse: D

¹ Ein Leasingangebot für den Opel Astra 5-Türer Edition, 1,2 Benzin, 96 kW (130PS), Kurzzulassung 10 km und den Opel Astra Sports Tourer Edition, 1,2 Benzin, 96 kW (130PS), Kurzzulassung 10 km für Privatkunden in Zusammenarbeit mit der Stellantis Bank S.A., Siemensstr. 10, 63263 Neu-Isenburg, für die der Angebotsleistende als ungebundener Vermittler tätig ist. Laufzeit 36 Monate, Laufleistung 10.000 km/p.a., zzgl. brutto 1.295,- € Bereitstellungskosten. ² Preisvorteil ggü. der unverbindl. Preisempfehlung des Herstellers zum Zeitpunkt der Erstzulassung.

Flohmarkt-Termine 2025

in Langenneufnach
auf dem Edekaparkplatz

Sonntag, 14.09.2025

8 Uhr bis 13 Uhr

Standanmeldung unter
08239/592480



**Keine Standmiete! -
Kein gewerblicher Verkauf**

IHRE STEUERKANZLEI MIT PLUS



Ihr Plus bei HBplus in Dinkelscherben:

- + Unsere Kanzlei begleitet Sie in jeder Lage: als Privatperson, Freiberufler, Handwerker oder mittelständisches Unternehmen.
- + Bei Spezialthemen schöpfen Sie aus dem Spektrum unseres Kompetenz-Netzwerkes
- + Ihre Sicherheit in der komplexen Welt der Steuern ist unser Auftrag.
- ++ Unser Team von Steuer-Spezialisten freut sich darauf, Sie kennenzulernen.

Vera Lutz, Steuerberaterin
Benjamin Zißler, Steuerberater,
Dipl.-Kaufmann



Das Kompetenz-Netzwerk für Steuerberatung und Wirtschaftsprüfung

HBplus Dinkelscherben GmbH
Steuerberatungsgesellschaft
Bahnhofstraße 2 (am Marktplatz)
86424 Dinkelscherben
+49 (8292) 95093 - 0
dinkelscherben@hb-plus.tax

HBplus Standorte: Augsburg | Burgau | Dinkelscherben | Donauwörth | Wertingen | www.hb-plus.tax

TESTHÖRER GESUCHT

22.09. - 04.10.2025

kostenfrei & unverbindlich



Sichern Sie sich jetzt einen unserer Plätze!

**Hörgeräte LANGER
GmbH & Co. KG**

86424 Dinkelscherben
Marktstraße 17, Tel. 08292 901642



Termine jetzt
einfach online auf
unsere Homepage
vereinbaren!



**kompetenz
zentrum**
HÖRSYSTEME / KINDERAKUSTIK
COCHLEA-IMPLANTATE

HÖRGERÄTE LANGER





FANGFRISCH
Vollmann-Schippers Hofladen

Zum Start in die Karpfensaison:
KARPFENFEST
am Samstag und Sonntag,
den 6. und 7. September 2025

Zur Mittagszeit:
Gerichte aus Karpfen und Forellen,
anschl. Kaffee und Kuchen.
Kunstaussstellung aus Birkenried

Bei schlechtem Wetter Zeltbetrieb!
Fischerweg 4 · Mindelaltheim

AUTOHAUS SCHUSTER

Ortsstraße 1
89350 Dürmlaingen
Tel.: 0 90 75 / 3 02
info@autohaus-schuster.de

- An- und Verkauf von Neu- und Gebrauchtwagen
- Reparaturen aller Marken
- Abschleppservice
- TÜV und AU im Haus
- Klimaservice
- Unfallinstandsetzung
- Kleinbus-Vermietung

Ihr Weg zu uns



NISSAN IVECO  



www.autohaus-schuster.de

LINUS WITTICH

Ich bin für Sie da...

Margit Walter

Ihre Gebietsverkaufsleiterin vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

Mobil: 0177 9159839

Tel.: 08291 1454750
m.walter@wittich-forchheim.de • www.wittich.de
Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

URLAUB

fernab der Ferienzeit.



FERIENPARK LENZ

Genießen Sie außerhalb der Hauptsaison einen idyllischen Urlaub im Herzen der Mecklenburgischen Seenplatte. Rund 30 traumhafte Ferienhäuser für 2 bis 12 Personen bieten Ihnen Ruhe und Erholung.

Profitieren Sie von günstigen Preisen in der Nebensaison 2025!

www.ferienpark-lenz.de

Tel. 0152 08529030 | urlaub@ferienpark-lenz.de

ZUSMARSHAUSEN

HAT JETZT EINE APP

Jetzt kostenfrei in Deinem Store!



Sei immer digital & mobil über alle Neuigkeiten aus Deinem Ort und Deiner Heimat informiert. Entdecke die meinOrt-App von LINUS WITTICH wann und wo Du willst. Egal ob zu Hause an Deinem Rechner oder unterwegs mit Smartphone oder Tablet.

Entdecke jetzt auch Deinen Ort!



www.meinort.app



Fuerteventura-Traumreise 2026

mit FLY & HELP & Schlagerstars unter Palmen
* ALL-INCLUSIVE *

p. P. ab
1.099 €
z.B. 25.04 - 2.5.2026 ab/bis Frankfurt, Doppelzimmer, inkl. Flug und All Inclusive (Verlängerung möglich)
Buchungscode: LW26

INKLUSIVLEISTUNGEN

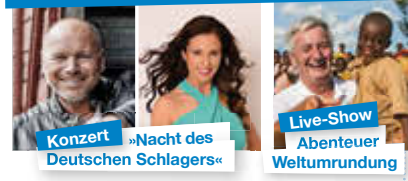
- Flug mit CONDOR z.B. ab/bis Frankfurt nach Fuerteventura in der Economy Class
- Flughafensteuern & Sicherheitsgebühren
- Transfer Flughafen – Hotel – Flughafen
- Übernachtung (7, 10 oder 14 Nächte) im 4* R2 Rio Calma Hotel & Spa (Einzelzimmer gegen Aufpreis buchbar)
- All Inclusive Verpflegung
- **Live-Show »Abenteuer Weltumrundung«**
- **»Nacht des Deutschen Schlagers 2026«**
- **»Disco-Frühshoppen Pool-Party«**
- Deutschsprachige, lokale Reiseleitung
- FLY & HELP Ansprechpartner vor Ort
- Reisepreissicherungsschein (abgesichert durch tourVERS Touristik-Versicherungs-Service GmbH)

Traumurlaub unter kanarischer Sonne

Das **R2 RIO CALMA HOTEL & SPA** erwartet Sie im Herzen der **Costa Calma** - ein perfekter Ort für Ihren wohlverdienten Urlaub. Das Hotel, eingebettet in eine große tropische Gartenanlage mit zwei Pools liegt auf einer Anhöhe direkt am kristallklaren Wasser des atlantischen Ozeans.

Die „**NACHT DES DEUTSCHEN SCHLAGERS 2026**“ ist der Höhepunkt Ihrer Reise zugunsten der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP. Freuen Sie sich auf die TOP Stars des deutschen Schlagers: **Olaf Henning, Nicki, Anita Hofmann, Markus & Yvonne, Annemarie Eifeld, Claudia Jung und Peter Wackel** laden Sie zum Mitsingen und Mitfeiern ein.

Inkludierte Reise-Highlights



Weitere Infos unter:
www.schlager-kanaren.de

Buchungsmöglichkeiten:

| | |
|----------------------------------|------------------|
| 25.4. - 2.5. (8-tägig, 7 Nächte) | ab 1.099 € p. P. |
| 22.4. - 2.5. (11-tägig, 10 Nä.) | ab 1.349 € p. P. |
| 22.4. - 6.5. (15-tägig, 14 Nä.) | ab 1.699 € p. P. |

Flüge auch ab Leipzig, Düsseldorf und München buchbar



50 € pro Person vom Reisepreis kommen der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP zugute und werden für einen Schulbau auf Hispaniola verwendet. www.fly-and-help.de

E-Mail: reisen@fh-travel.de
Veranstalter: FLY & HELP Travel, eine Marke der Prime Promotion GmbH

Jetzt buchen unter: (Mo.-Fr. 9-14 Uhr)
Tel.: 0214-7348 9548

Marktsamstag in Dinkelscherben

am 14. September 2025

- ANZEIGE -



Besuchen Sie auch die für Sie
geöffneten Geschäfte
von 11.30 Uhr bis 16.30 Uhr.

Warum in die Ferne schweifen? Einkaufen in Ihrer Region – Tolle Angebote vor Ort

Schon das alte Sprichwort sagt: Warum in die Ferne schweifen – sieh', das Gute liegt so nah! Nutzen Sie die Gelegenheit, Ihre Einkäufe vor Ort zu erledigen.

Kurze Anfahrtswege (gerade im Hinblick auf die Energiepreise nicht zu verachten!), kompetente und freundliche Beratung, eine reiche

Auswahl der Produkte und Dienstleistungen ihrer Region sind die Pluspunkte dabei. Durch Ihren Einkauf vor Ort stärken Sie Ihre Wirtschaftsregion, nur so kann damit die gute Vielfalt Bestand haben und die Arbeitsplätze erhalten werden. Hier sind Sie Kunde im wahrsten Sinn des Wortes, nicht nur

Verbraucher, man kennt sich, oft sogar mit Namen. Denn Einkauf ist nicht nur eine Versorgung mit den Gütern des täglichen Bedarfs, sondern es fördert auch die zwischenmenschlichen Beziehungen und macht Spaß. Entdecken Sie die vielfältigen Möglichkeiten! Es lohnt sich in jeder Beziehung!



Günter Miller

Fliesenleger
Natursteinverspachtelung



Au 28
86424 Dinkelscherben
08292/901906
0175/1040400

Fax: 08292/950857
bunki.mc@t-online.de
www.fliesen-bunki.de

Bereit für ein gutes Miteinander-Füreinander in einem tollen Team im
Seniorenzentrum Zusmarshausen oder im Seniorenheim Dinkelscherben?

Bewirb Dich!

Code scannen
und bewerben



Wir suchen Verstärkung
in den Bereichen:

- Pflege
- Hauswirtschaft
- Soziale Betreuung
- Verwaltung
- Haustechnik

bewerbung@hdsz.de
Wir freuen uns auf Deine Bewerbung!

Hospitalstiftung Dinkelscherben
Spitalgasse 2, 86424 Dinkelscherben
Unsere neue Homepage: www.hdsz.de



HOSPITALSTIFTUNG
DINKELSCHERBEN



Garten Kraus

Valentin Kraus

Dachsbachstr. 4 · 86424 Dinkelscherben
Telefon: (0152) 58 91 95 51
info@gartenkraus.com
www.GartenKraus.com

KFZ-Service/Autoglas Mangold

In Dinkelscherben für Sie da!
Angebot im Okt./Nov.: Reifenmontage/wuchten ab 69,- €



Reparatur, Service & Ölwechsel aller Marken u. Modelle
Autoglas & Scheibentausch | TÜV/AU
Abrechnung mit jeder Versicherung!
Reifen & Räder | Verkauf u. Montage
Fehlerspeicher & Diagnose | Ersatzteilverkauf
Tel. 0173/8691462

Marktstraße 16 (ehem. Glasbau Kraft) D-86424 Dinkelscherben
E-Mail: kfzmangold@yahoo.com | Öffnungszeiten n. Terminvereinbarung

Marktsontag in Dinkelscherben

am 14. September 2025



- ANZEIGE -

Besuchen Sie auch die für Sie geöffneten Geschäfte von 11.30 Uhr bis 16.30 Uhr.



Pfannenaktion BESTE PFANNEN mit und ohne Beschichtung zu sensationellen Preisen

Bei uns geht jede Pfannenserie zuerst in die Testphase. Finden wir sie gut, bekommt sie einen Platz in unserem Geschäft.

Am Marktsontag erwartet Sie vor unserem Geschäft die folgenden Firmen:

Daniels Eiszeit mit seinen köstlichen Eissorten. Auch glutenfreie / lactosefreie Eiswaffeln und Eis.

Außerdem sehen Sie die HYLA Erlebnispräsentation mit den Steppichs.

Unverbindlich vorbeischaun... sehen, staunen und erleben.

Die Fa. LUTZ stellt ihren Schmutzfangteppich als Reinigungsobjekt zur Verfügung.

Am Brunnen, Marktstraße 18 gibt es von der Pizzeria Piccolo Puglia leckere Pizzaschnitten mit Softgetränk und verschiedenen Sorten SPRITZ.

HERBSTMARKT-AKTIONEN:

Pfannenaktion – BESTE MARKEN-Pfannen mit und ohne Beschichtung zu sensationellen Preisen

| | | | |
|------------------|--------------|---|----------------|
| Berndes | 24 cm | statt 74,99 € | 44,99 € |
| Berndes | 28 cm | statt 84,99 € | 54,99 € |
| Kuhn Rikon | Set 24+28 cm | statt 139,00 € | 89,99 € |
| WMF Blaue Emma | 28 cm | statt 89,99 € | 69,99 € |
| und viele andere | | Alle Pfannen auch für Induktion geeignet. | |

• **NEU:** Seltmann Geschirrserie SENTO zum Einführungspreis

• **WMF Sonderpreise** auf verschiedene aktuelle Artikel

• **Sonderpreise** auf verschiedene Dekoartikel

Vor unserem Geschäft:



Pizzaschnitte mit Getränk & verschiedene Aperol



Schützenstraße 1 · 86424 Dinkelscherben
Telefon: 08292 - 950357
Web: www.haushaltswaren-lutz.de
E-Mail: info@haushaltswaren-lutz.de

Shoe Time!
14. September
Marktsontag

Entdecken Sie neue Mode bei **Schuh-Kraus!**

waldläufer

kra kas Schuh-Sport
Schuhmacher-Meisterbetrieb

Marktbl. 13
86424 Dinkelscherben
Tel. 08292-1844
Mail: jorge.kraus@freenet.de
www.krakas.de

Riegel Hausmeisterservice
Michel Riegel
Stadel 31 - 86424 Dinkelscherben

Angebot:

- Sträucher- und Heckenschnitt
- Treppenhausreinigung
- Bauendreinigung • Baustellenreinigung
- Entsorgungsarbeiten • Winterdienst
- Mülltonnenbereitstellung

Angebot nach Besichtigung.

Kontakt: **Tel. 0176/21 20 85 05**
riegel@riegelhausmeisterservice.de
www.riegelhausmeisterservice.de



Am Marktsontag bis zu **70%** auf alle Sonnenbrillen

Brillenschau

Augsburger Straße 15 | 86424 Dinkelscherben
www.meinebrillenschau.de | @brillenschau_dinkelscherben

Marktsamstag in Dinkelscherben

am 14. September 2025



- ANZEIGE -

Besuchen Sie auch die für Sie geöffneten Geschäfte von 11.30 Uhr bis 16.30 Uhr.



Grünwald
HOLZDESIGN

Jetzt Beratungstermin buchen

Ihre Schreinerei für gesundes Wohnen & Schlafen

Krumbacher Str. 2, 86424 Dinkelscherben, Telefon: 08292 / 5798663
www.holzdesign-gruenwald.de

Lässigkeit ist keine Frage des Zufalls

10%
auf die neue Herbstkollektion nur am Marktsamstag!

Bekleidungshaus Kraus
Dinkelscherben • Bahnhofstraße 1
Telefon: 08292/1660
E-Mail: bekleidungshaus-kraus@t-online.de

Wir stellen am Herbstmarkt, 14.09.2025 - unsere neuen Infrarotkabinen vor!

GUGGEMOS

FÜR JEDEN SPA ZU HABEN

Whirlpool
Swim Spa
Sauna
Infrarot



Rätsel Spaß

Kreuzworträtsel | Sudoku



| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6 | | | 5 | | | 7 | | 3 |
| 9 | 7 | 1 | | | | 8 | | 2 |
| | | 8 | | | | 2 | 4 | 1 |
| | | | | | 3 | | 6 | |
| | | | 1 | 2 | 6 | | | |
| | 8 | | 7 | | | | | |
| | 9 | 2 | 3 | | | 6 | | |
| 4 | | 7 | | | | 9 | 2 | 5 |
| 8 | | 5 | | | 7 | | | 4 |

Rhododendren, Smortaal und ein Löffeltrunk

-ANZEIGE- (djd-k). Das Ammerland ist eine zauberhafte Region im Nordwesten Deutschlands. Hier kann man die farbenfrohe Schönheit der Natur in einer sanften, grünen Landschaft mit unzähligen Parks und Gärten besonders intensiv genießen. Dank der geringen Steigung lässt sich die Gegend am besten auf zwei Rädern erkunden. Im Herzen der Urlaubsregion liegt die Gemeinde Wiefelstede, sie ist

Ausgangspunkt abwechslungsreicher Touren, danach locken Köstlichkeiten wie der Smortaal und der Ammerländer Löffeltrunk. Alljährlich im Frühjahr prägen die Rhododendren mit ihrem Blütenmeer die Region. Alle Infos gibt es unter www.wiefelstede-touristik.de. Dank „Knotenpunktsystem“ können alle Radstrecken individuell geplant und variiert werden.

Stabile Stütze im Portfolio

-ANZEIGE- (djd-k). Die globalen Finanzmärkte sind von Unsicherheit und Volatilität geprägt. Privatanleger fragen sich, in welche Richtung sich die Märkte entwickeln werden. In diesem Zusammenhang lohnt sich ein Blick auf alternative, nicht börsengehandelte Anlagen:
- Für professionelle Investoren spielen diese Anlagen längst eine große Rolle. „Sie bieten nicht nur eine Diversifikation des Portfolios, sondern auch stabile Erträge

und langfristige Renditechancen“, so Roman Lutz, Leiter des Geschäftsfeldes Capital Solutions bei der Allianz Lebensversicherung
- Solche Anlagen sind für Privatanleger oft schwer zugänglich. Die Allianz als einer der weltweit größten Finanzinvestoren hat Zugang zu diesen Investments und kann ihren Kunden Konditionen bieten, die Privatanlegern sonst meist verschlossen sind.

RAKETE SALZSTRÜER
SAGE NÄT E HENRY
SELTEN L E G A T E
KALIKORAN L S M S
G B B A S I S K S T R E I T
A E D I L L M B E W Ä H R T
D I R S T O N I O T R V K
A U R A S T E I N A L T E A U R A
P O P E M O L B L E S S U R E
H U T U P L E R G U T S M E
L T L E R G U T S M E
S T E I N E R N A S T A E R Z

| | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8 | 4 | 3 | 7 | 6 | 2 | 5 | 9 | 6 | 8 |
| 5 | 2 | 9 | 1 | 9 | 4 | 7 | 8 | 7 | 3 |
| 8 | 7 | 5 | 3 | 6 | 7 | 9 | 2 | 1 | 8 |
| 2 | 8 | 7 | 5 | 6 | 9 | 6 | 9 | 4 | 1 |
| 7 | 4 | 3 | 1 | 2 | 6 | 5 | 8 | 8 | 9 |
| 5 | 1 | 9 | 4 | 8 | 3 | 2 | 6 | 7 | 7 |
| 3 | 5 | 8 | 9 | 7 | 2 | 4 | 1 | 6 | 9 |
| 9 | 7 | 1 | 6 | 3 | 4 | 8 | 5 | 2 | 2 |
| 6 | 2 | 4 | 5 | 1 | 8 | 7 | 9 | 3 | 3 |

| | | | | | | | | | | | | |
|--------------------------------|--------------------|---------------|-----------------------------|-------------------------------|-----------------------------|----------------------|------------------------|----------------------------|--------------------------|----------------------|-------------------------|----------------------|
| Flugkörper | Speer der Zulus | junge Rinder | Süßwasserbarsch | hebräischer Buchstabe | höchster militärischer Rang | ohne hilfreiche Idee | Ruf beim Stierkampf | stehende Gewässer | Bewahrer | Blumenrabatt | Ein-siedler | Kfz-Z. Rheydt |
| → | ▼ | ▼ | ▼ | ▼ | Küchenutensil | → | ▼ | ▼ | ▼ | ▼ | ▼ | ▼ |
| reden | → | | | | griechische Unheilsgöttin | → | Pökeflüssigkeit | → | Vorname des Boxers Maske | → | | |
| nicht häufig, rar | → | | | | japanisches Gewand | ▼ | Ver-mäch-nis | → | → | österr. Gruß | → | Initialen der Temple |
| → | | | Form von ‚sein‘ (2. Person) | → | Heiliges Buch der Moslems | → | | → | künstlicher Erdtrabant | → | Handy-Nachricht (Abk.) | → |
| Düngemittel | | | Grundzahl, -linie (math.) | → | | | Ticket | → | Auseinander-setzung | → | | |
| altrömischer Beamter | → | | | | Klangfarbe | → | erprobt | → | | | | Warte-, Sperrfrist |
| → | | | Aufwickler | → | Männerkurzname | → | | Gestalt der Edda | → | hohe Spielkarten | → | Lärm |
| persönliches Fürwort (3. Fall) | Ader am Handgelenk | hochbetagt | → | | | | | tieftste Männerstimm-lage | → | Lichtkranz | → | |
| moderne Musikrichtung | → | | | venezianischer Admiral † 1792 | → | | panischer Ansturm | → | kleine Wunde | → | | |
| → | | | | Backzutat | franzö-sisch, span.: in | → | ehem. Name von Tallinn | → | | Kose-wort für Mutter | → | Abk.: Mach-einheit |
| Volksstamm in Ruanda | | Pfandflaschen | → | | | | | Autor von ‚Maigret‘ † 1989 | → | | | |
| aus Fels | → | | | | | | | Vorname der Nielsen † | → | | metall-haltiges Gestein | → |



HALLO LINUS WITTICH

„Halo LINUS WITTICH“ heißt der Podcast der LINUS WITTICH-Mediengruppe.

Marketingleiter Thomas Theisen im Gespräch mit Geschäftsführern, Mitarbeitenden, Partnern, kommunalen Vertretern und bekannten Persönlichkeiten.

Jetzt
reinhören und
keine Folge mehr
verpassen!



Überall da, wo es Podcasts gibt.



HALLO
LINUS WITTICH

Tel. 0172 91 70 898
www.hawiela.de
Mein Tipp: Nutzen Sie bei der Preisfindung Ihrer Immobilie die Hilfe eines Gutachters. Denn der Wunschpreis ist oft von Gefühlen und falschen Informationen geprägt.



86850 Fischach
 a.lehner@hawiela.de

Annette Lehner
 Immobilienmaklerin IHK

OFF ARCHITEKTUR

Bauanträge und Nutzungsänderungen aller Art
 Planung, Entwurf, Umbau zum Festpreis
 Tel. 0170 8217187, www.off-architektur.de



Wir verkaufen Ihre Immobilie an unsere hauptsächlich Münchner Kunden zum Best-Preis! Nutzen Sie unsere Vorteile, gewinnbringend!



Mit 40 Jahren Erfahrung verfügen wir über die höchsten Auszeichnungen als Qualitäts-Makler (siehe Homepage!)

Fritz Räßle, zert. Sachverständiger, 0171 / 935 80 53 - seit 1984 - Büros in Gessertshausen und Gersthofen, www.a-r-immobilien.de

FÜR SIE IM RAUM AUGSBURG
 VERTRAUEN AUS BEREITS ÜBER 500 ERFOLGREICHEN VERKÄUFEN!

0176 588 811 85
 08296 266 99 90
 www.immo-space.de

Yoga-Studio Eröffnung

Sonntag, 7.9.2025, 14 - 18 Uhr - Komm gerne einfach vorbei! Freu mich!



YOGABYSANDRA STUDIO
 Sechsbuchenstr. 5
 86441 Wollbach



Neuer Kursplan ab 28.09.2025
 @ yogabysandra_studio
 www.yogabysandra.com

Herbstfest

im Getränkestadl Steinekirch
AM SAMSTAG, DEN 13.09.2025
 von 10.00 bis 20.00 Uhr



Getränkestadl

Abholmarkt mit Lieferservice

Was ist los bei uns?

- KOSTENLOS → - AB 11 UHR MITTAGESSEN** mit ofenfrischem Schweinebraten und hausgemachtem Kartoffelsalat, dazu Bier vom Fass und andere alkoholische und alkoholfreie Getränke (**GIBT'S DEN GANZEN TAG**)
- KOSTENLOS → - AB 11 UHR** verwöhnen Sie unsere fleißigen Bäcker mit **DEN BESTEN „FRISCHEN KIACHLA“**, **UND KAFFEE (NUR ZUM VERZEHR AUF UNSEREM HOF DAMIT ES FÜR ALLE REICHT)**
- KOSTENLOS → - GETRÄNKESTADL-BAR** mit Prinz-Schnäpsen, Hugo, Aperol und vielen anderen Leckereien
- KOSTENLOS → - Es unterhalten Sie an diesem Tag mit flotter Musik die Kaiserbergmusikanten und der Böhmisches Alptraum**

- BROTZEITÜTEN:** fein gefüllt (zum mit nach Hause nehmen)
Der Verkaufserlös geht an die Kinderheime Baschenegg und Reitenbuch.
- CLODWIG VERKAUFT:** handgefertigte Besen und Dekoratives aus Holz
- PETRA VERKAUFT:** besondere Dinge aus Ton

- GROSSE TOMBOLA: zu jeder verkauften Kiste gibt es ein Los gratis dazu. Jedes Los gewinnt!

DIE DREI TOMBOLA-SUPERPREISE DER BRAUEREIEN:

Gesponsort von der Brauerei **Schwarzbräu:** Marie Hausbrendl Party-bus, gefüllt mit 100 l Bier für Ihre Feier

Gesponsert von der Brauerei **Ustersbach:** 100,-€-Gutschein für das Bräustüble Ustersbach

Gesponsert von der **Autenrieder-Brauerei und dem Getränkestadl Steinekirch:** 50 l Bier (Kasten- oder Fassform)

(und viele weitere tolle Preise)

AUTENRIEDER BIER-AKTION: zu jeder verkauften Kiste gibt es 6 Flaschen gratis

Essen und Trinken ist für Sie den ganzen Tag kostenlos.

Über Ihre Spende freuen sich die Seniorenheime Altenmünster, Zusmarshausen und Dinkelscherben.

Das Getränkestadl-Team heißt Sie recht herzlich willkommen und freut sich auf Ihren Besuch!

Kommen Sie vorbei, es lohnt sich!

Parkmöglichkeit im Hof der Firma Rasouli, Dorfstr. 46-48

86441 Steinekirch • Dorfstr. 36 • Tel./Fax 0 82 91/82 75 • 0179/208 37 45